



Gazzetta tal-Gvern ta' Malta

The Malta Government Gazette

PUBBLIKATA B'AWTORITA' — PUBLISHED BY AUTHORITY

13,222]

Il-Gimgħa, 21 ta' Mejju, 1976
Friday, 21st May, 1976

[Prens 7c
[Price 7c

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

[Nru. 272]

IL-MINISTRU TAS-SAĦĦA JERĠA' LURA FUQ DMIRIJIETU

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Onor. A. V. Hyzler, M.D., M.P., reġa' daħal għal dmirijietu bħala Ministru tas-Saħħa fis-17 ta' Mejju, 1976, u illi l-arranġamenti magħmulin bin-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 258 tat-3 ta' Mejju, 1976, ma baqghux iseh-hu f'dan is-sens.

Il-21 ta' Mejju, 1976.
(OPM/439/71)

[Nru. 273]

AGENT MINISTRU TA' L-EDUKAZZJONI U KULTURA

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi fuq il-parir tal-Prim Ministru, il-President ta' Malta ordna illi l-Onor. A. Barbara, M.P., Ministru tax-Xogħol, Impiegi u Sigurtà, tassumi d-dmirijiet addizzjonali ta' Ministru ta' l-Edukazzjoni u Kultura b'seħh mis-17 ta' Mejju, 1976, matul l-assenza ta' l-Onor. J. Cassar, B.A., LL.D., M.P.

It-18 ta' Mejju, 1976.
(OPM/439/71)

GOVERNMENT NOTICES

[No. 272]

RESUMPTION OF DUTIES BY THE MINISTER OF HEALTH

IT is notified for general information that the Hon. A.V. Hyzler, M.D., M.P., resumed duties as Minister of Health on the 17th May, 1976, and that the arrangements made by Government Notice No. 258 of the 3rd May, 1976, ceased to have effect accordingly.

21st May, 1976.

[No. 273]

ACTING MINISTER OF EDUCATION AND CULTURE

IT is notified for general information that acting on the advice of the Prime Minister, the President of Malta has directed that the Hon. A. Barbara, M.P., Minister of Labour, Employment and Welfare, assumes the additional duties of Minister of Education and Culture with effect from the 17th May, 1976, during the absence of the Hon. J. Cassar, B.A., LL.D., M.P.

18th May, 1976.

[Nru. 274]

[No. 274]

NOMINI TEMPORANJI — ACTING APPOINTMENTS

Il-Prim Ministru approva dan li ġejj:—

The Prime Minister has approved the following:—

Isem <i>Name</i>	Dipartiment <i>Department</i>	Post <i>Post</i>	Data <i>Date</i>
Mr Carmel F. Cuschieri, C.Eng., A.M. Am.I.E.E., F.I. Mar. E., F.R.S.A. (Lond.), Dip. Admin. (Educ.) (U.S.A.)	Edukazzjoni <i>Education</i>	Direttur <i>Director</i> (OPM/E/744/58/II)	3.5.76
Mr Anthony Borg	Kamra tad-Deputati <i>House of Representatives</i>	Skrivan tal-Kamra tad-Deputati <i>Clerk to the House of Representatives</i> (OPM/E/895/63)	10. 5.76
Mr Alfred Piccinino	Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku <i>Public Service Commission</i>	Segretarju <i>Secretary</i> (OPM/E/1070/63)	18. 5.76
Mr H. Borg Cardona	Avjazzjoni Ċivili <i>Civil Aviation</i>	Direttur <i>Director</i> (OPM/E/1081/65)	20.5.76

Il-21 ta' Mejju, 1976.

21st May, 1976.

[Nru. 275]

[No. 275]

AKKWIST TA' ART

ACQUISITION OF LAND

DIN id-dikjarazzjoni li ġejja magħmula mill-President ta' Malta bis-saħħa ta' l-artikolu 3 ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitlu 136), hija publikata skond u għall-finijiet ta' l-artikolu 8(1) ta' dik l-Ordinanza.

THE following declaration made by the President of Malta under section 3 of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) is published in terms and for the purposes of section 8 (1) thereof.

Il-21 ta' Mejju, 1976.
(File No. Land 75/76)

21st May, 1976.

DIKJARAZZJONI TAL-PRESIDENT

TA' MALTA

Jiena hawnhekk niddikjara illi l-art hawn taht imsemmija hija mehtiega mill-awtorita kompetenti ghal skop pubbliku skond id-disposizzjonijiet ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet ghal Skopijiet Pubblici (Kapitlu 136) u illi l-akkwist taghha ghandu jkun b'xiri assolut.

Deskrizzjoni ta' l-Art

L-art li ghejja f'Hal Gharghur:

1. Bicca art tal-kejl ta' 6 Tomniet, 2 Sieghan u 0.2 Kejljet (7123.2 metri kwadri), li tmiss mill-Majjistral ma' proprjeta tas-Sinjura Catherine Mifsud, mill-Grigal in parti ma' proprjeta tas-Sur John Zammit u ohrajn u in parti ma' proprjeta tas-Sur Carmel Bartolo, mill-Punent ma' proprjeta tas-Sur Lino Abela u minn Nofs in-Nhar ma' triq.

2. Bicca art tal-kejl ta' 4 Tomniet, 4 Sieghan u 9.4 Kejljet (5422 metri kwadri), li tinkludi tliet griebeg, li tmiss mit-Tramuntana u mill-Punent ma' proprjeta tas-Sur John Zammit u ohrajn u mil-Lbic u mil-Lvant ma' triq.

L-art hawn fuq imsemmija tidher fuq pjanta markata L.D. 34/76, li wiehed jista' jara fuq talba fl-Ufficcju ta' l-Art, Beltissebh.

It-13 ta' Mejju, 1976.

(Iff.) A. J. MAMO,
President

DECLARATION BY THE PRESIDENT OF

MALTA

I hereby declare that the under-mentioned land is required by the competent authority for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) and that the acquisition thereof is to be by absolute purchase.

Description of the Land

The following land at Gharghur:

1. A plot of land of the area of 6 Tumoli, 2 Sieghan and 0.2 Kejljet (7123.2 square metres), bounded on the North-West by property of Mrs Catherine Mifsud, on the North-East partly by property of Mr John Zammit and others and partly by property of Mr Carmel Bartolo, on the West by property of Mr Lino Abela and on the South by a road.

2. A plot of land of the area of 4 Tumoli, 4 Sieghan and 9.4 Kejljet (5422 square metres), including three griebeg, bounded on the North and West by property of Mr John Zammit and others and on the South-West and East by a road.

The abovementioned land is shown on plan marked L.D. 34/76, which may be seen on demand at the Land Office, Beltissebh.

13th May, 1976.

(Sgd) A. J. MAMO,
President

[Nru. 276]

LISTA ta' permessi li ngħataw mill-Ministru tal-Finanzi, Dwana u Portijiet skond l-artikolu 5 ta' l-Att ta' l-1974 dwar l-Akkwist ta' Proprjetà Immobbli minn Persuni mhux Residenti (Att Numru XXXVII ta' l-1974) matul it-tliet xhur li spicċaw fil-31 ta' Marzu, 1976.

[No. 276]

LIST of permissions granted by the Minister of Finance, Customs and Ports in terms of Section 5 of the Immovable Property (Acquisition by Non-Residents Act, 1974, (Act No. XXXVII of 1974) during the quarter ended 31st March, 1976.

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference Number
Gregory Grech	Melbourne, Victoria, Australia	Plot of land No. 14 forming part of the lands called "Tal-Kalandrijiet" in Kerċem, Gozo. Bounded South-East by new unnamed road and on all other compass points by property of the Monastery of St Catherine, Valletta.	AIP 207/74
Anthony Bartolo	London, England	First floor tenement as yet unnumbered known as Casa Antonio in Qormi Road, Santa Venera. Bounded on the South-East by Qormi Road, on the North by property of Carmelo Pulo and Carmelo Chetcuti and on the South by property of Carmelo Pace. Permit issued in lieu of permit AIP 227/74 of 19th November, 1974.	AIP 227/74
Marie Penney	Shirley, Warwickshire, U.K.	Terraced house No. 24, Ta' Monita, M'Scala.	AIP 229/74
Dubravka Antonija Smith	Birmingham, England	Flat 3, Block 4, Salina Park, Qawra, limits of St Paul's Bay, including garage in same block. Bounded on the East by property of Fraser Russell Malta Ltd., West by property of Lodge Hotels and North by new road without name. Permit issued in lieu of Permit AIP 312/74 of 20th February, 1975.	AIP 312/74
Lawrence Xerri	New York, U.S.A.	142, Wardija Street, Qala, Gozo. Bounded West by property of Toni Cremona, East by property of the heirs of Karmnu Buttigieg, North by Mgarr Road and South by Wardija Street.	AIP 320/74
Victor Steffini	Rabat, Malta	37, Virtù Road, Rabat.	AIP 81/75
M.B. Everley	Uxbridge, Middlesex, England	Plot of land forming part of the garden of Villa No. 416 Santa Maria Estate, Mellieħa. Bounded South and West by property of Mrs Bell and East and North by two private roads without name.	AIP 113/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference Number
Emanuel Mifsud	New York, U.S.A.	72, St John Street, Nadur, Gozo.	AIP 119/75
Michael Darmody Cecilia Darmody	Luqa, Malta	A plot of land at "Ta I-Imsiebah", Luqa. Bounded on the North in part by property of the purchaser Michael Darmody and in part by property of Carmelo Falzon, on the South-West or South and on the East by property of brothers Cutajar.	AIP 150/75
Gordon Michael Reeves Hilda Reeves	London, England	Redemption of groundrent: "St Mark" 33, Manikata Road, Manikata.	AIP 154/75
Brenda Gregory	Newark, Notts, U.K.	Flat 1 and underlying garage, in Qawra Road, forming part of an unnumbered complex of buildings, at Salina, limits of Naxxar. Bounded on the North-East by property of John Edward Wilson Claridge, on the North-West by Qawra Road, and on the South-East by property of successors of Pietro Gauci and others.	AIP 162/75
Elfriede Armbruster	Msida, Malta	Redemption of groundrent: 3, Gordon Flats, St Louis Street, Msida. Bounded said block of flats on the South-East by St Louis Street, on the South-West by School Street and on the North by property of George Gafa.	AIP 188/75
Anthony Camenzuli	Melbourne, Victoria, Australia	23, Rose Street, Sliema.	AIP 201/75
Anthony Owen Sandy	Old Asley, Coventry, U.K.	A semi detached villa at San Pawl tat-Targa. Bounded on the North and South by property of San Pawl Developments Ltd and on the West by a new road as yet unnamed abutting on St Mary Street.	AIP 214/75
William Patrick Ellis	Portsmouth, Hampshire, England	A ground-floor flat internally numbered seven forming part of a block of 10 flats known as Albany, in a new street without name at Baħar iċ-Ċagħaq limits of Għargħur. Bounded on all sides by Malta Shareholdings Ltd; this block Albany forms part of the Development known as "Star Development — Baħar iċ-Ċagħaq".	AIP 219/75
Dorothy Louise Barryman	Wokingham, Berks, England	Flat 12 in an unnumbered block of flats, known as "Dorchester House" in a new unnamed street, accessible from Qawra Road, in Buġibba, limits of St Paul's Bay. Bounded said block on the South by a new street, as yet unnamed, on the North by property belonging to Leisure Properties Ltd and on the West by property of Thomas Trail.	AIP 229/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
John Robert Smith	Birkirkara, Malta	21, Butcher Lane, off St Rocco Street, B'Kara.	AIP 232/75
Joseph Alfred Grima	Nr. Yeovil, Somerset, England	Villa Lourdes, unnumbered, Coppins Place, St Andrews, limits of St Julian's. Bounded on the North by the road, on the West by property of Ivo Galea and on the East by property of Eric Fenech Pace and others.	AIP 236/75
Daniel Borg	Hyes, Middlesex, U.K.	A building site forming part of the field "Tat-Twila". Bounded South by new street without name leading into Sliema Regional Road, North-East by property of Hannibal Pace and North-West by property of Joseph Petroni.	AIP 238/75
Joseph Cauchi	Sydney, N.S.W., Australia	Plot No. 29 forming part of the land known as "Ta' Scicluna" in Tarxien. Bounded on the North by a new street without name, on the West by property of James Cumbo and on the East by property of Giovanna Mangion and others.	AIP 251/75
Lenore' Bailey	Floriana, Malta	Flat 21/3, Gunlayer Square (sive Sir Luigi Preziosi Square), Floriana.	AIP 271/75
Edmond Joseph Mockler	Abingdon, Oxon, England	86, Main Street, Lija.	AIP 273/75
RS Osborn TP Walsh	Broadstairs, Kent, U.K.	Flat named "Thalassa" No. 1, Auster Court together with the front and back garden. The said Auster Court is unnumbered and is situated in a new unnamed street at Qawra limits of St Paul's Bay. Bounded said Court on the North by property of the successors in title of Malta Properties Ltd, on the South by property of Samuel Simmonds and West by the said unnamed street.	AIP 278/75
Daniel George Stevene	Tettenhall, Wolverhampton, England	Utile dominium for 21 years approximately of house No. 100, Saint Mary Street, Marsalforn, Gozo.	AIP 284/75
Raymond Keith Blakeman Florence Blakeman	Birmingham, England	Fully detached villa named "The Arches" in a new and unnamed road in the district of Birguma, limits of Naxxar. Bounded on the West by the Road, on the North by property of GGG Developments Co. Ltd, and on the South by property of Parish Church of Naxxar.	AIP 285/75
John Edward McGlynn Patricia Evelyn McGlynn	Gżira, Malta	Flat No. 4 with its own underlying garage forming part of a block of flats named "Lacon Flats" without number in a new street without name leading into Swieqi Road at the Upper Gardens, St Julian's. Bounded said block on the East by a new unnamed road and on the North and South by property of "Island Properties Limited".	AIP 286/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference Number
Michael Angelo Grech	Toronto, Ontario, Canada	A building site in Santa Lucia, Ker- ćem, Gozo in Birrix Street known as "Tat-Tulliera". Bounded East by Birrix Street, North and South by other property of Magro family and others.	AIP 293/75
Frederick Ruck	Sittingbourne, Kent, England	Flat 5, Dolphin House, Qawra Road, Bugibba, St Paul's Bay. Bounded on the North partly by property of Emanuel Cassar and Co. Ltd and partly by property of Marsovin Ltd, on the South partly by prop- erty of Marsovin Ltd and partly by property of Emanuel Cassar and on the East partly by property of Mar- sovin Ltd and partly by Qawra Road.	AIP 294/75
George Richard Smith	Eastwood, Essex, England	Flat 10 forming part of a block of apartments called "The Romans" in a development known as St Paul's Court in Bugibba. Bounded said block on the South-East by Qawra Road, on the North-East by a new street as yet unnamed abutting on Qawra Road and on all other sides by property of St Paul's Court Ltd.	AIP 298/75
Robert Berry Leach	Kronberg, West Germany	Flat 3 forming part of a block of four flats known as "Blue Lagoon Court" situated in a new unnamed street branching off Qawra Road, Qawra (Salina Area) limits of St Paul's Bay. Said block of flats is built on part of the lands known as "Tal-Pietus". Bounded on the East by said new street, West by property of family Gatt, North by Medina Court also property of the family Gatt.	AIP 304/75
Charles Walter Oakley	Gateshead, Durham, U.K.	Flat 6 in a block of flats without number known as "Devonshire House" in a new unnamed street leading into Qawra Road, Bugibba limits of St Paul's Bay. Bounded on the East by the said unnamed street, on the West by property of CPL Development Limited and on the South in part by property of Dr Joseph Galea and in part by prop- erty of Charles Vella.	AIP 311/75
Leslie David Crawford Ann Crawford	Guildford, Surrey, England	Detached villa — to be known as Villa Lesan with surrounding lands and garden — in Nigret Road, Bir- guma, San Pawl tat-Targa, built on Plot 6 of the lands tan-Nigret. Bounded on the North-West by the said road, on the South by Plot No. 7, the property of Philip Wismayer and on the North-East by Plot No. 5, the property of Magro brothers.	AIP 313/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
David Alum Roberts Iris Patricia Roberts	Wendover, Bucks, U.K.	Flat 6 in an unnumbered block of flats named Vista Point Flats, Shipwreck Promenade, St Paul's Bay. Bounded on the North-East by said street, North-West by property of the successors in title of MP Limited and South-South-West by property of Anthony Ellul.	AIP 322/75
Alan Hague Nora Joyce Hague	Wallasey, Merseyside, U.K.	Flat 3, "Milva House", Siren Street, Senglea. Bounded on the North-East by Grand Harbour, on the South by Siren Street and on the East by property of Publico Refalo.	AIP 326/75
Charles Anthony Gatt	Weybridge, Surrey, U.K.	Apartment No. 1 in a block of apartments known as Block A forming part of a development known as Ulysses Village in Xlendi, Gozo. Bounded said apartment on the North-West by an unused private road, on the South-West by Munxar Road and on all other compass points by the property of Xlendi Bay Gardens Ltd.	AIP 331/75
John Syndenham Whitelock	Parkstone, England	Flat 16 in an unnumbered block of 28 flats named Manoel in the Development known as St George's Park, in a new and unnamed private road, Spinola, St Julian's. Bounded said block East by an unnamed private road and on all other compass points by property of St George's Park Co. Ltd while said development is bounded West by St George's Road, South by Dragonara Road and East and North by unnamed public roads.	AIP 335/75
Victor John Woolls	Mellieħa, Malta	Bungalow named "Anpaulju", unnumbered, built on plot 362, in a new street without name, Santa Maria Estate, Mellieħa. Bounded North-West by said new street and on all other sides by property of Cenmed Ltd or their successors in title.	AIP 338/75
Muriel Constance Ford	Cotignac, France	15, St George's, Fief Street, Kerċem, Gozo.	AIP 339/75
Samuel Joseph Muscat	Melbourne, Victoria, Australia	"Marina", No. 19, St Joseph Street, St Paul's Bay.	AIP 342/75
Vera Gwladys Graigen	Henley-on-Thames, Oxon, England	Flat 5 in a block of buildings without number known as "Marlborough House" in a new unnamed street abutting on Qawra Road, St Paul's Bay. Bounded said block on the East by property of John Saliba, on the North by property of Salvatore Frendo and on the West by the said unnamed street,	AIP 350/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Francis Xavier Micallef	Toronto, Ontario, Canada	Building site in Church Street at Għarb, Gozo. Bounded on the West by Church Street, and on the other compass points by property of Victor, Carmelo and Saviour, brothers Tabone.	AIP 357/75
Albert Edward Webster Hilda Mary Webster	Berkhampstead, Herts, England	A fully detached villa named 'East House' in a new unnamed road in the district of San Tommaso within the parochial limits of Marsascala, constructed on Plot No. 11 of San Tommaso Development. Bounded on the North and East by new unnamed roads, on the West by property of Kenneth Benfield or his successors in title.	AIP 358/75
Henriette Romei	Rome, Italy	First floor tenement No. 25, Philip Street, Birzebbuga.	AIP 367/75
John Rapa	Prospect, N.S.W., Australia	Plot of land in Ghajnsielem, Gozo, in the vicinity of "Tal-Wileg" known as "Il-Barriera". Bounded on the East by property of Joe Bonnici, South by a public thoroughfare and West by property of Zaccaria Attard.	AIP 368/75
George Camilleri	Toronto, Ontario, Canada	Plot of land at Żebbuġ, Malta, on Buskett Road, forming part of the lands known as "Ta' Picciotto". Bounded on the East by the said road, South by property of the heirs of Pietro Paolo Gatt and on the North and North-East by property of Alfred Xerri.	AIP 369/75
Caroline L. Walker	B'Kara, Malta	Casa Josephine constructed on plot 4 forming part of the field "Ta Caf Caf" in a street without name at Madliena in the limits of Għargħur. Bounded on the North by a proposed new unnamed road, on the East and West by property of Sullivan Estates Ltd and on the South by property of Capt Pace.	AIP 373/75
John Sultana Marlene Sultana	Sydney, N.S.W., Australia	Plot of land forming part of the lands "Tal-Basla" at Baħar iċ-Ċagħaq, limits of Għargħur. Bounded on the North by property of the Church of Naxxar, on the East by a new projected street and on the West by the road (previously Baħar iċ-Ċagħaq Road) abutting on to Baħar iċ-Ċagħaq Coast Road.	AIP 375/75
Luigi Boschini Anne Boschini	Rome, Italy	Flat 2 in a block of flats without number known as 'Azzopardi Court' Block II in a new unnamed street known as Street B, in St Paul's Bay. Bounded on the East by property of Joseph Attard, on the West and North by new unnamed street.	AIP 376/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja <i>Ordinary place of residence</i>	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli <i>Description of immovable property</i>	Numru ta' Referenza <i>Reference number</i>
Thomas Charles Bishop Maureen Mildred Bishop	Radyn, Cardiff, U.K.	Villa without number known as "Christy" in Swieqi Road, St Andrew's, limits of St Julian's. Bounded on the South by said road, on the North by property of Comarck Ltd and on the East by property of Donald Despott, including its underlying garage.	AIP 382/75
Bernard Warner	Botley, Oxford, England	Flat 10, Garage No. 10 and store-room or washroom No. 10 in Vista Marine flats forming part of Marine Point Development situated in Fekruna Street, Xemxija limits of St Paul's Bay. Bounded said block of flats on the North-East by Fekruna Street, North-West by property belonging to the successors in title of MP Ltd and South-South-East by property of the successors in title of Anthony Ellul.	AIP 385/75
Simon Denis Swaine	Abu Dhabi, United Arab Emirates	Flat 6 forming part of an unnumbered block of flats named the Blue Marlin House, Qawra, Bugibba, St Paul's Bay. Bounded on the South by property of Harold Preston, on the East by Qawra Road and on the North by property of Emanuel Camilleri & Co. Ltd.	AIP 386/75
Ernest Wright Vera Wright	Malta	Flat 5 in a block of 28 flats named Manoel in the Development known as St George's Park, Spinola, St Julian's. The said block is unnumbered in an unnamed private road branching into Dragonara Road. Bounded on the East by the road and on all other compass points by property of St George's Park Co. Ltd.	AIP 387/75
Carmen Mercieca	New York, U.S.A.	8, Bandolieri Square, Zejtun.	AIP 391/75
Stanley Patrick Buckley Lilian Mary Buckley	South Croydon, Surrey, England	Flat 12 forming part of a block of flats known as "Catania Court" without number in a new unnamed road abutting on to Qawra Road at Bugibba limits of St Paul's Bay. Bounded on the South-West by the said road, on the East by property of Frederick Child and on the North-West by property of the Dominican Fathers of Rabat, Malta.	AIP 396/75
Melvin Miller Helena Sheila Miller	London, U.K.	Flat 1 "Taormina Flats" without number in a new unnamed street off Old Qawra Road, Bugibba, St Paul's Bay. Bounded on the East by property of Charles Gatt, on the North by said new unnamed street and on the West by property of Rowey Portanier.	AIP 397/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjeta' immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Referencè Number
Ugo Polinelli	Milan, Italy	Flat 3 Castille Place in a new un-named road in the district of San Tommaso, M'Scala. Bounded said block on the North by a new un-named road and on all sides by property of "Marsascala Developments Ltd".	AIP 398/75
Grezzju Dimech Maria Giovanna Dimech	North Sunshine, Victoria, Australia	A plot of land in Victoria, Gozo, in the neighbourhood and known as "Tal-Blata l-Bajda". Bounded South, South-West and West by Xaghra Road, North by property of Vella Brothers and East by property of Gorg Caruana.	AIP 399/75
Raymond George Ellis	Marsalforn, Gozo	A house and garage numbered 161 and 162, Marsalforn Street, Xaghra, Gozo, together with a plot of land at the back of the house, including two outhouses (kmamar rurali), at the back. Bounded together South by property of Roman Bajada, on the North by property of Carmelo Hili and on the East by property of Carmelo Sultana.	AIP 402/75
John Watson Dickinson Marjorie Eleanor Dickinson	Paceville, Malta	Flat 2, Dolphin House, Swieqi Road limits of St Julians, together with its underlying garage and its garden. Block of flats is bounded on the North-East by said Swieqi Road on the West and East by property of Total Investments Ltd.	AIP 403/75
Kevin J. Nally	Ferndown, Dorset, England	1, Fishermen's Reach, Wilga Street, Marsaxlokk. Bounded on the North by property of the Augustinian Priory of Valletta, on the South by Wilga Street and on the East by property of Melita Properties Ltd.	AIP 405/75
Victor Dimech Dorothy Dimech	Cheltenham, Gloucester, England	Flat 1 in a block of flats without number known as "Azzopardi Court Block II" in a new unnamed street, known as Street B, in St Paul's Bay. Bounded on the South-West by property of Dr Godfrey Gauci Maistre, on the South-East by property of Joseph Attard, on the North-East and North-West by new unnamed streets.	AIP 409/75
Anthony Cassar	Kensington, Victoria, Australia	Flat 7 forming part of an unnumbered block of flats in a new unnamed street off Pope Pius V Street, Marsaxlokk. Bounded North by property of Doctor Leone Portelli, South and South-East by an unnamed alley.	AIP 410/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Joseph Carabott Pauline Carabott	Melbourne, Victoria, Australia	Plot of land at Cavallerizza Road, Marsaxlokk. Bounded North by property of Mr Joseph Grech and property of Attard Estates Ltd, on the East by property of Austin Attard Montalto and South by Cavallerizza Road.	AIP 412/75
Hinrich Ehrke	Kronberg, West Germany	Apartment No. 6 Block A of a development known as Ulysses Village in Xlendi, Gozo. Bounded on all sides by property of Xlendi Bay Gardens Ltd and the Development on the South by the road leading from Munxar to Xlendi, on the North by a private road and on the East by a projected new private road.	AIP 413/75
Richard Zimerman	Rossdorf, West Germany	Apartment No. 8 in Block A of a Development known as Ulysses Village in Xlendi, Gozo. Bounded on all sides by property of Xlendi Bay Gardens Ltd. The Development is bounded on the South by the road leading from Munxar to Xlendi, on the North by a private road and on the East by a projected new private road.	AIP 414/75
William Ernest Jesse Smith Hazel May Smith	Wellingborough, Northants, England	Apartment No. 5 underlying apartment No. 7, forming part of a block of 8 apartments called "Clarke" without door number in a new street without name, St Thomas Bay in the area known as "Tal-Mahsel" limits of Żejtun. Bounded on all sides by the property of the firm "Mace Development Ltd".	AIP 422/75
George Dawson Chris Dawson	Alloa Clach's, Scotland	First-floor house without number named "Belvedere" in St Aristarchus Street, Rabat, Malta, overlying property of Paul Dingli. Bounded on the East by the said street, on the West by property of Carmelo Azzopardi and on the South by property of Paul Dingli.	AIP 427/75
Carmelo (Charles) Vassallo Mary Vassallo	Toronto, Ontario, Canada	Acquisition and eventual redemption of a plot of land No. 18A called Ta' Gheriexem or Ta' Qasgħa at Rabat, Malta. Bounded North by a projected unnamed road, West by another portion of the said lands indicated as No. 17 and on the East by another portion indicated as No. 19 or other varying directions.	AIP 429/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja <i>Ordinary place of residence</i>	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli <i>Description of immovable property</i>	Numru ta' Referenza <i>Referenz Number</i>
Wayles B. Bradley Jean Bradley	Tripoli, Libya	Flat 10 in a block of flats which is unnumbered, named Paceville Court in Ball Street, Paceville, St Julian's. Bounded on the West by Ball Street, on the South by property of Bernard and Anthony Borda and on the North by property of Resort Hotels Limited.	AIP 432/75
Molly Courtenay Fabesch	Geneva, Switzerland	Villa named "Villa Jupiter" situated in Juno Heights in Marsaxlokk Road, Marsaxlokk. Bounded on the South by Marsaxlokk Road, East and South by property of Sidsills Property Co. Ltd.	AIP 434/75
Paul Frederick Taylor Betty Taylor	Pinner, Middlesex, U.K.	Flat 4 and garage without number and side garden forming part of a block of flats without number in Berkely Courts, Qawra, limits of St Paul's Bay. Bounded the three together on the East by a proposed road, North by property of Malta Properties Ltd, South by property of George Duncan Simmonds or his successors in title.	AIP 435/75
Leslie William Fox Joyce Mary Fox	Birzebbuga, Malta	The tenement or farmhouse numbered 19 in an unnamed road leading to Għargħur in the district "Ta' Gnien San Pawl" sive "Madliena" within the parochial limits of Għargħur.	AIP 436/75
Jack Smith	Alderley Edge, Cheshire, England	Flat 6, Emerson Court, Regent Avenue, Is-Swieqi, limits of St Julian's, forming part of a block of flats with underlying garage. Bounded on the West by a new unnamed road and on the North and South by property of Estates Development Malta Ltd.	AIP 441/75
Guiseppe Fucile Josephine Fucile	N. Perth, W. Australia	7, Dockyard Street, Casal Paola.	AIP 442/75
Joseph Cilia	Clifton, York, Yorkshire, England	Usufruct on 1/18th undivided of premises at 64 and 65, St Pius V Street, Sliema and of the temporary utile dominium of 33, St Valentine Street, Balzan; 1/36th undivided of warehouse at 4, Sappers Lane, Valletta and of the directum dominium and annual perpetual ground rent on various building sites at Qormi, bounded on the North by property of the Rev. Gio Maria Cassar, of Tommaso Briffa, of Giovanni Coleiro, on the West by property of Gio Andrea Psaila and of Joseph Borg, on the South partly by property of a person named "Tal-Queina" and partly by Alley No. 3 of Strada Rossa and on the East partly by property of Paul Cardona and partly by Alley No. 2 of Barracks Street, Qormi.	AIP 443/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Lilian Smith	Southport, Lancashire, England	Flat 6 forming part of an unnumbered block of flats named "Gordon Flats". Bounded on the South by School Street, on the East by St Louis Street and on the North by property of George Gafa, in Msida.	AIP 446/75
Francis Bartolo Maria Bartolo	Detroit, Michigan, U.S.A	Villa unnamed and unnumbered in an unnamed public square, abutting in unnamed road leading to Ta' Qali (in front of Main Entrance of St Catherine Hospital) at Attard. Bounded on the East by the said public square, on the North by property of Thomas Fenech and Consiglio D'Amato and on the South by property of family Bugeja.	AIP 447/75
Anne Patricia Turner	Backwell, Somerset, U.K.	Flat 6, Marina Palace, Giuseppe Cali Street, Ta' Xbiex, with common parts to other flats in same block.	AIP 449/75
Robert Schmelzlee	Portland, Oregon, U.S.A.	Ground floor flat No. 1, in a block of 4 flats with underlying garages called block 9 at Ta' Xtut, Qawra, limits of Salina Bay, in an unnamed road, off the main Ta' Xtut Road. Bounded on the North by property of William Lord, on the South by property of ZPS Ltd and on the East by property of Brian Russell.	AIP 450/75
Arthur Valentine	Norton near Chelmsford, Essex, U.K.	Plot No. 3 of the land known as Ta' Scicluna, Tarxien. Bounded on the North-East by property of Mr Sciriha and Miss Aquilina on the North-West by a projected new unnamed street and on the South-East by property of Vincent Cassar.	AIP 459/75
William James Valentine	Chelmsford, Essex, U.K.	Plot No. 1 of the land known as Ta' Scicluna, Tarxien. Bounded on the East by property of Teresa Caruana and on the North-West by a new projected road and in all other directions by property of Messrs Scicluna and others.	AIP 460/75
George Lavelle	Worsley, Lancashire, England	Semi detached villa, unnumbered and named Villa Lorit, situated in a new unnamed road in the neighbourhood "Tan-Niklu" sive "Tas-Swieqi" sive "Tal-Mewz" in the limits of Birkirkara. Bounded on the West by said new unnamed road, North by property belonging to Jane Pendray Bouly, South by property belonging to Carmelo Falzon and East by property of Giuseppe Borg.	AIP 463/75

<p>Isem Name</p>	<p>Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence</p>	<p>Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property</p>	<p>Numru ta' Referenza Reference number</p>
<p>Bala Somasundaram</p>	<p>Ottershaw, Surrey, U.K.</p>	<p>Flat 8, Leisure Apartment, Spinola Court, The Gardens, St Julian's. Bounded on the North-East by a proposed internal road, on the South-West by an unnamed road, and on all other sides by property of Leisure Properties (Malta) Ltd.</p>	<p>AIP 465/75</p>
<p>Ali Khalil Gallal</p>	<p>Tripoli, Libya</p>	<p>First floor flat No. 15 overlying garages and underlying property of Wren Investment Company (Malta) Ltd in a block of flats known as Hever Court, in a new unnamed road in the district of The Gardens, formerly Is-Swieqi, limits of St Julian's, as well as an underlying garage. Bounded on the South by a road, on the West by property of Wren Investment Co. (Malta) Ltd, and on the North by property of VMG Estate Ltd.</p>	<p>AIP 467/75</p>
<p>John Brown</p>	<p>Durham City, Durham, U.K.</p>	<p>Flat 9 in "Vista Marine" Flats without number in Fekruna Street at Xemxija, St Paul's Bay together with garage and washroom both No. 9. Bounded together on the South-East by Shipwreck Promenade, on the South-West by property of the successors in title of Anthony Ellul and on the North-West by a block of flats named "Vista Point" property of MP Limited or its successors in title.</p>	<p>AIP 471/75</p>
<p>David Gerard Wilkinson</p>	<p>Dublin, Ireland</p>	<p>Flat 3 De La Croix Flats in New Street without name off St Andrew's Road, Swieqi. forming part of a block of four flats. Bounded on the North-East by a new unnamed street, on the North-West by property of Frank Montebello and on the South-East by property of Trojan Trading Co. Ltd.</p>	<p>AIP 473/75</p>
<p>Salvina Cefai</p>	<p>New York, U.S.A.</p>	<p>A plot of land in Racecourse Street, Nadur, Gozo. Bounded on the East and West by property of M'Assunta Pisani and North by property of the heirs of Gużepi Pisani.</p>	<p>AIP 474/75</p>
<p>Matthew Simpson Redshaw Elisa Redshaw</p>	<p>Gateshead, Durham, England</p>	<p>Flat 6 and garage No. 3 both in block 4, Salina Park, in a new unnamed street abutting in Qawra Road, Salina Bay, limits of St Paul's Bay. Said block is unnumbered and is bounded on the North by said new street, South by property of Lodge Hotels Ltd. and East by property of Fraser Russell (Malta) Ltd.</p>	<p>AIP 476/75</p>

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference Number
Ronald Andrew Scott Joan Edna Scott	Lincoln, Lincs, U.K.	Flat 4 in a block of flats numbered 36, Sacred Heart Avenue, St Julian's.	AIP 477/75
John Herbert Blakey	Willeniston, Cheshire, U.K.	Maisonette with drive in and garage called Villa Yondi on Swieqi Hill, Swieqi, St Julian's, overlying the property of Wilfred Oldham. Bounded on the South by Swieqi Hill, East by property of Anastasi and Debono and West by property of Arthur Harris.	AIP 478/75
Eileen Lucy Copus	Sale, Cheshire, U.K.	Flat 6, Block two (2) Mayflower Mansions, Bisazza Street, Sliema.	AIP 479/75
Irene Oddie	Oxford, U.K.	140-141, St Lucia Street, Naxxar.	AIP 483/75
Mairin Jane Hargadon	Dublin, Eire	Flat 12, in unnumbered block of four flats, known as Block B called Queen Elizabeth Flats, situated in Gort Street, Paceville. Bounded on the North by Gort Street, on the West by property of Giuseppe Sciberras and on the East in part by property of Giuseppe Spiteri and in part by property of John Sciberras and in part by property of the Barthelet family.	AIP 486/75
Alice Piercy	Hythe, near Southampton, U.K.	37, Tigné Street, Sliema.	AIP 487/75
William Scragg Marina Scragg	Kingswood, Wolverhampton, U.K.	49, St Paul Milqi Street, Burmarrad, St Paul's Bay.	AIP 489/75
Stanley Alexander Williams	Muscat, Oman	"Villa Lochore", The Strand, Gżira.	AIP 491/75
Michael Edward Frederick Steer	Hednesford, Staffordshire, U.K.	Flat 4 in an unnumbered block of flats known as "Harbour View Flats" Bastion Street, Senglea. Bounded said block of flats on the West by Bastion Street, North-East by North-East Street, and on the East by property of Carmelo Bellizzi.	AIP 492/75
Benny Bugeja	Victoria, Australia	Building site (Plot 9) in a new street in Victory Street, Qormi. Bounded on the West by the said street and on the North by plot 8 of the vendor Sites Enterprises Ltd.	AIP 497/75
Carmel Bugeja	Victoria, Australia	Building sites in a New Street in Victoria Street, Qormi. Bounded on the West by the said street, on the North by Plot 5 belonging to Francis Genovese and on the South by property of Sites Enterprises Ltd.	AIP 498/75

Isem Name	<i>Ordinary place of Post ta' residenza ordinarja residence</i>	Deskrizzjoni tal-proprjeta' immobbli <i>Description of immovable property</i>	Numru ta' Referenza <i>Reference number</i>
Sunny Rose Violet Pezaro	Midhurst, Sussex, U.K.	Flat 2 and adjoining garage in an un-numbered block of flats, called "Dorville" in a new street now called Swieqi Hill in Swieqi, St Andrew's limits of St Julian's. Bounded said block on the North by the said Swieqi Hill, on the South by property of St Andrew's Development Co. Ltd and on the East by a block of flats called "Marville" property of Fraser Russell (Malta) Ltd.	AIP 500/75
Marilyn Gay Wigg	Southport, Merseyside, U.K.	Flat 20 in a complex known as "Aragon Court" in a new road as yet unnamed unofficially known as St Julian's Road in the district of San Tommaso limits of Marsascala. Bounded said block on the North-East by the above mentioned St Julian's Road and on the North-West and South by new unnamed roads.	AIP 503/75
Nigel McDonald Margaret McDonald	North Devon, Devonshire, England	A fully detached unnumbered Villa called "Coppelia" in a new unnamed road at the Santa Maria Estate in the limits of Mellieha, built on Plot 49 of the said Estate. Bounded on the North-East by the said unnamed road, on the South-East by property of Mary Elizabeth Hyde and on the North-West by property of Ross McDougall.	AIP 506/75
Rupert Hewitt Webb	Wilmslow, Cheshire, U.K.	"Villa Sandrina", Garden Street, The Gardens, St Julian's. Bounded on the West by Garden Street, on the East by property of Telemalta Corporation and on the North by property of Joseph Paul Hewitt.	AIP 507/75
Pietro Arrabito Teresa Arrabito Giarusso	Rome, Italy	Flat 2, 52, St Ursola Street, Valletta.	AIP 513/75
Povl Tolderlund-Hansen Birgit Harriet Tolderlund-Hansen	Fredensborg, Denmark	A terraced house No. 12, Vista Bella, Marsascala. Bounded on the South by a projected road, on the East by property of the successors in title of Commander Stringer and on the North by property of Nicholas Debono and others.	AIP 514/75
Patricia Rosemary Evans	Gwent, South Wales, U.K.	Flat 9 in an unnumbered block of buildings known as "Dolphin House" in Qawra Road, Bugibba, limits of St Paul's Bay. Bounded on the North partly by property of the Company Emanuel Cassar and Co. Ltd and partly by property of Marsovin Ltd, on the South by property of Marsovin Ltd in part and in part by property of Emanuel Cassar and on the East partly by property of Marsovin Ltd and partly by Qawra Road.	AIP 515/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Kenneth Parrock Charlotte Parrock	Solihull, Warwickshire, U.K.	Flat 2 in a block of flats known as "Maria Bambina", situated in a new unnamed road leading on to St George's Street in St Paul's Bay. Bounded on the North by property of Sandro Calleja, on the West by said new road and on the South by property of Anthony Vella.	AIP 519/75
Victor Elliott	Dagenham, Essex, England	Flat 1 in an unnumbered block of flats known as "Serene Flats" at Gherbulin, limits of Mellieha, in a new unnamed street abutting on Tunnara Promenade. Bounded on the North-East by the said new unnamed street, on the South-East by property of Edwin Bonnici and Alfred Formosa and on the North-West by property of Anthony De-Domenico and Mr Deguara.	AIP 520/75
Jack Geller Lily May Geller	Lynton, Devon, England	A first floor tenement known as Hamilton, without number in St Mary Street, Bugibba, limits of St Paul's Bay. Bounded on the West by St Mary Street and on the East and South by property of Victor Farrugia.	AIP 522/75
Emmanuel Cachia	Teddington, Middlesex, England	Semi-detached villa as yet unnumbered in an advanced stage of construction at Old Railway Track, St Venera. Bounded on the South by said street, North by a public alley way and East by property of Anthony Vassallo.	AIP 524/75
Giovanni Pantaleo	Rome, Italy	Flat 6 in an unnumbered block of flats named St Dominic Court, in St Mary Street, Marsalforn, limits of Żebbuġ, Gozo. Bounded East by said street, North by property of Nazzareno Calleja, South by property of Felix Busuttil.	AIP 528/75
Sandro Pantaleo	Rome, Italy	Flat 5, in an unnumbered block of flats named St Dominic Court, in St Mary Street, Marsalforn, limits of Żebbuġ, Gozo. Bounded said block East by said street, North by property of Nazzareno Calleja, South by property of Felix Busuttil.	AIP 529/75
Ronald Clark Patricia Clark	Wallsend, England	Villa built on Plot 36, of the Lands at Qawra, limits of St Paul's Bay, in a new unnamed road. Bounded on the West by a proposed road, South by property of Mr John Bugeja, and East by property of the successors in title of Qawra Development Company Ltd.	AIP 531/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference Number
Pietro Grech	Tripoli, Libya	Flat 3 in an unnumbered block of flats named Marisa Flats, St Luke's Road, Guardamangia. Bounded said block on the North-West by the road, and on the North-East and South-West by property of John Azzopardi.	AIP 532/75
John Dixon James Joseph Pinchen	Newcastle-upon-Tyne, England	Flat 1 in an unnumbered block of flats known as "Haven Lodge" in St George's Junction, St Andrews limits of St Julian's. Bounded said block on the North by St Andrews Road, on the South by St George's Junction and on the West by an unnamed private road.	AIP 535/75
Francis Pace	Girraween, N.S.W. Australia,	Plot of land from the lands "Ta' Ġnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North by New Road, on the South by property of Peter Paul Grech, on the East by property of San Blas Ltd and West by San Blas Street.	AIP 536/75
John Cassar	Detroit, Michigan, U.S.A.	Plot of land from the lands "Ta' Ġnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North by property of Peter Paul Grech, on the South by property of San Blas Ltd and on the West by San Blas Street.	AIP 537/75
Joseph Sultana	W. Melbourne, Victoria, Australia	Plot of land from the lands "Ta' Ġnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North and West by property of San Blas Ltd, South and East by a new road.	AIP 538/75
Ann Macdonald	Aboyne, Aberdeenshire, Scotland	Flat 17 in an unnumbered block of apartments called La Vallette in a new unnamed street, in the development known as Birżebbuġa Court at St Georges in the limits of Birżebbuġa. Bounded said block on the South by an unnamed new road and on all other sides by property of Holiday Estates Ltd.	AIP 542/75
Eileen Lilian Harris Pauline Mary Leighton	Weybridge, Surrey, U.K. Gomshall, Surrey, U.K.	Flat 3 Vista Point St Paul's Bay. Bounded on the South-West by property of Island Properties Ltd, on the South-East by property of MP Limited or their successors in title and on the North-West by Xemxija Hill.	AIP 543/75
Violet Barnes Hall	Salina Bay, Malta	A villa named Kingston Corner built on plots 17 and 18 of Joseph Vassallo's Qawra Development in an unnamed new street at Qawra, St Paul's Bay. Bounded on the North by a proposed road, East by another proposed road and South by property of Edward Collings.	AIP 544/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja <i>Ordinary place of residence</i>	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli <i>Description of immovable property</i>	Numru ta' Referenza <i>Reference number</i>
Joseph George Daultry Lily Daultry	London, U.K.	Flat 1 in an unnumbered block of four flats known as Block 1 Lyness Flats, Kortin Heights, Snajjin Street, Mellieħa Heights limits of Mellieħa. Garage without number marked letter "A" Snajjin Street underlying flat 2 and forming part of the same block known as Lyness Flats. Bounded said block on the East by property of Anthony Muscat, on the North by property of William Aston and others and West by Snajjin Street.	AIP 549/75
Arnold Alexander Stevenson	Ballynahinch, Co Down, N. Ireland	A second floor flat together with a garage, both unnumbered. The flat is named "Longview" and both flat and garage form one block which is unnumbered known as Sunshine Flats; built on plot formerly No. 7 in a new street as yet unnamed at the Upper Gardens, St Julian's. Bounded said Sunshine Flats on the North, South and East by property of Paul Borg and Salvatore Spiteri or their successors in title.	AIP 550/75
Barry Anthony Oughton Constance Betty Oughton	Kitwe, Zambia	32, St Paul Street, Sliema.	AIP 551/75
Jean Vera Griffiths	Rapallo, Italy	Unnumbered villa named "Razzett ta' Charlotta" situated in St Andrew's Road, Tal-Balal limits of Birkirkara. Bounded on the South by a road leading to Birkirkara, South-West by property belonging to Catania family and South-East by St Andrew's Road.	AIP 552/75
John Mallia	B.F.P.O. 29, U.K.	Terraced house No. 1, situated in a new road as yet unnamed unofficially known as "Castille Avenue" in the district of San Tommaso, limits of Marsascala. Bounded on the East and South by new roads as yet unnamed, and on the West by property of Marsascala Development Ltd.	AIP 554/75
Rosa Lussana in Palazzolo	Bergamo, Italy	Flat 3 "Castille" Place, in a new road as yet unnamed, in the district of San Tommaso, Marsascala. Bounded said block on the North by a new unnamed road, and on all other compass points by property of Marsascala Development Ltd.	AIP 556/75
Benjamin Portelli	New York, U.S.A.	Plot No. 7 forming part of the lands "Ta' Gnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North, South and East by property of San Blas Ltd and on the West by San Blas Street.	AIP 557/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Natu Cardona	Melbourne, Victoria, Australia	Plot No. 42 forming part of the lands "Ta' Gnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded North, East and West by property of San Blas Ltd and South by a new street as yet unnamed.	AIP 558/75
Joseph Meilak	Girraween, Sydney, Australia	Plot No. 16 forming part of the lands "Ta' Gnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North and East by property of San Blas Ltd, South by a new street as yet unnamed, and West by Dahlet Qorrot Street.	AIP 559/75
Peter Paul Cardona	Melbourne, Victoria, Australia	Plot No. 5 forming part of the lands "Ta' Gnien Musfar" limits of Nadur Gozo. Bounded on the North and East by property of San Blas Ltd, on the South by a new street as yet unnamed and West by San Blas Street.	AIP 560/75
Angelo Magro Clementa Magro	North Altona, Victoria, Australia	Plot No. 49 forming part of the lands "Ta' Gnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded North by property of Francis Sultana, South by property of San Blas Ltd, East by a new road as yet unnamed, West by property of Josephine Farrugia.	AIP 561/75
Marion Wilson	Balzan, Malta	Flat 7A in St George's Court, St George's Bay, St Julian's, together with extra room and bathroom on 4th floor. Bounded said block of flats on the North by a proposed square, on the East by property of Marcus Development Company Ltd and on the West by property of Green Dolphin Company Ltd.	AIP 567/75
Xlendi Hotel Co Ltd	Xlendi, Gozo	15, Xlendi Beach, Xlendi, Gozo.	AIP 568/75
Saviour Catania Joan Catania	Toronto, Ontario, Canada	A second floor apartment having an independent door without number in a new unnamed street abutting in Old Church Street in Birkirkara. Overlying partly the property of Alfred Desira and Grace Desira and partly the property of Pasquale Ghigo. Bounded North by said street, East by property of Anthony Ghigo and Joseph Cardona and West by property of Pasquale Ghigo.	AIP 569/75
Geoffrey Wyndham Humphrey Muriel Josephine Whitson Humphrey	Horsham, Sussex, England	Flat 13 in a block of two flats forming part of the development named Nadur Heights in Our Lady of Fatima Street, Nadur, Gozo, together with an underlying garage. The flats and garage are bounded on the South by Our Lady of Fatima Street and on the East and West by property of Charles Camilleri and Co. Ltd.	AIP 571/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjeta' immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Sylvia Jean Kind	St Peter Port, Guernsey, Channel Islands	Flat 5 in an unnumbered block of buildings marked letter "A" "St Paul's Mansions" in Ta' Xbiex Coast Road, Ta' Xbiex, limits of Msida. Bounded South-South-East by Ta' Xbiex Coast Road and on the West-South-West, West-North-West by property belonging to Baron Lino Testaferrata Bonici and others.	AIP 527/75
Angelo Mifsud	Brooklyn, Victoria, Australia	Plot 50 from the lands "Ta' G'nien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded North and South by property belonging to San Blas Ltd, on the East by a new road and on the West by property of Josephine Farrugia.	AIP 575/75
Sunta Sammut	Melbourne, Victoria, Australia	Plot No. 40 from the lands "Ta' G'nien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North, East and West by property of San Blas Ltd, and on the South by a new road.	AIP 576/75
Peter Paul Muscat	North Altona, Melbourne, Australia	Plot No. 2 from the lands "Ta' G'nien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded North by property of San Blas Ltd, on the South by property of Salvu Muscat, East by property of Frank Cassar and on the West by San Blas Street.	AIP 577/75
Vincent Borg	Maroubra, Sydney, Australia	Ground floor tenement without number in a new street without name off Ganu Street, Birkirkara. Bounded on the North by the said new street, on the West by property of Spiridione Grech and on the East by property of John Attard.	AIP 579/75
Angela Pace	Rabat, Morocco	26, Our Lady of Sorrows Street, Marsalforn, limits of Xaghra, Gozo.	AIP 580/75
Carmel Camilleri	London, U.K.	House with annexed garage named "Rigby" marked unofficially No. 79 in a new unnamed street off Fort Street, Mosta. Bounded on the South by the said new street, on the East by another new street without a name and on the West by property of Carmel Camilleri.	AIP 581/75
Joseph Sciberras	New York, U.S.A.	Plot of land in Xewkija, Gozo, in a proposed new street off Racecourse Street. Bounded North by proposed new Street, South by property of heirs of Edward Xuereb and East and West by property of Giovanna Farrugia.	AIP 583/75

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja <i>Ordinary place of residence</i>	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli <i>Description of immovable property</i>	Numru ta' Referenza <i>Reference number</i>
Alfred Chantry Gladys Chantry	St Andrews, Malta	Villa Alfred at "Ta' Stronka Fort" without number, in Madliena, limits of Gharghur, built in a new unnamed road. Bounded on the South by the new road, East by property of a certain Curry, and West by property of the successors in title of Joyce Bailey.	AIP 584/75
Alexander Gailey White	Kappara, Malta	Villa built on Plot No. 3 in Ċafcaf Lane, Madliena, limits of Gharghur. Bounded on the East by property of Colonel Edward Fleming and on the West by property of Olive Duke, and North by a public road.	AIP 1/76
Joze Rajf	Tripoli, Libya	Flat 6 in an unnumbered block of flats known as Perry Court block "B" in Birkirkara Road, St Julian's. Bounded on the East by property of United Estates and Building Co. Ltd, on the West by property of Harry Zammit, and on the North partly by property of United Estates and Building Co. Ltd and partly by Little John's Ltd and partly by a common courtyard from which it has access.	AIP 3/76
Dominick Rooney	Gżira, Malta	Flat internally numbered one, Montana Court, Birkirkara Road, St Julian's. Bounded on the North and on the East by property of Frank Borg, on the South by Birkirkara Road, and on the West by property of Joseph Borg.	AIP 4/76
Emanuel Muscat Gemma Muscat	West Sunshine, Victoria, Australia	Plot No. 11 from the lands "Ta' G'nien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North, South and East by property of San Blas Ltd and on the West by San Blas Street.	AIP 5/76
Mary Buttigieg	North Sunshine, Victoria, Australia	Plot No. 3 from the lands "Ta' G'nien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North by property of Manuel Cardona, on the South by property of San Blas Ltd, on the East by property of Frank Cassar and on the West by San Blas Street.	AIP 6/76
Gustavus Antonius Der Kinderen	Turnhaut, Belgium	Flat 2 with its airspace, in an unnumbered block of 2 flats named Ambrosia in a new unnamed street in Upper Gardens, St Julian's, together with an underlying garage. Bounded said block on the East by said unnamed street, North by property of Island Properties Ltd and South by property of Generoso Abela and others or their successors in title.	AIP 7/76

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Louis Scerri Montaldo	Huddinge, Sweden	An unnumbered semi-detached house called "Villa Pryor" in an unnamed new street off Coppins Place in St Julian's. Bounded on the South by property of family Thomilson, East by property of Emm. Bonnici, North by property of Cathedral Church and West by property of Eric Fenech Pace.	AIP 11/76
Sandra Virginia Hartman	Lausanne, Switzerland	Fully detached villa with its adjoining garden, numbered 469 called "The Garden House", situated on the principal road leading from Mosta to Naxxar known as High Street in Mosta.	AIP 12/76
Joe Buttigieg	London, Ontario, Canada	Plot No. 29 forming part of the lands "Ta' Gnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North by New Street, on the South and West by property of San Blas Ltd and on the East by a new street.	AIP 13/76
Vittorio Verzi Adalgisa Verzi	Catania, Sicily, Italy	Flat 3 in a block called "Glorienne" Swieqi Road, Swieqi, St Andrew's. Bounded said block East by Swieqi Road and on the North and South by property of Jos. Pace.	AIP 16/76
Edward William Miller	Selsdon, Surrey, England	Villa dei Vaganti built on Plot 5, St Thomas Bay Estate, St Thomas Bay, Marsascala, limits of Zejtun. Bounded on the South by a new unnamed road on the seafront, on the East by Plot 11 belonging to Samuel Leon Wine and on the North by property of Mace Developments.	AIP 17/76
Hans Peter Weber Anna Weber	Paola, Malta	A terraced house without a number and a name in a street unofficially known as Swieqi Valley Road, St Julian's, built on Plot 83 forming part of the lands known as "Is-Swieqi ta' St Andrew's". Bounded on the North-East by Plot 82 property of Mr McNeal or his successors in title, on the South-East by the said road, and on the South-West by Plot 84 property of Mr Heslop or his successors in title.	AIP 18/76
Jack Fazio	Dar Es Salaam, Tanzania	Villa in shell form built on Plot 15 on the land "Tal-Maħsel" in a new and unnamed road, in St Thomas Bay, limits of Zejtun. Bounded on the North by a new street and on all other sides by property of Mace Developments or their successors in title.	AIP 19/76

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Kathleen Elizabeth Hazeldine	Morcambe, U.K.	16, Old College Street, Sliema.	AIP 22/76
George Mills	Heaton Moor, Stockport, U.K.	Flat 7 in an unnumbered block known as Block C in a complex known as "Trilithon Court" in a new unnamed road off Qawra Road at St Ignatius Bay, Bugibba, limits of St Paul's Bay. Bounded on the North by the said new unnamed road and on the East and West by two projected roads.	AIP 23/76
Claudio Cipoletti	Shiraz, Iran	Flat 14, Macem Court, Point Street, Sliema. Bounded on the South by Lower Victoria Terrace, East by Point Street and West by property of Macem Properties Ltd.	AIP 27/76
John Halliday Fleming	Glasgow, Scotland	Fully detached Villa known as "Green Lizard" built on Plot 7 at the Mellieħa Bay Garden Estate (Sta. Maria Estate) in a new unnamed road abutting on the main Mellieħa road. Bounded on the East by the said road, on the North by property of Island Homes Ltd and on the South by property of Cameron Jarvis.	AIP 29/76
Virgilio Boggio Liliana Vergnasco	Vercelli, Italy	Villa "Il-Holma" at Calypso Bay Estate, Xlendi, Gozo. Bounded on the West by an adjacent projected road, East and West by Plots Nos. 1 and 3.	AIP 31/76
Maureen Alder	Madiena, Malta	Unnumbered Villa called "Villa Carmel", Carmel Street, St Julian's. Bounded on the West by Carmel Street, on the East by property of Harold Alfred and Eunice Margery Williams and on the North by property of Carmela and Elena Grech.	AIP 32/76
Archimede Izzi	Rome, Italy	Flat 5, Veronica Flats, 26, Don Rua Street, Sliema.	AIP 35/76
Anthony Buttigieg	Toronto, Ontario, Canada	A plot of land in Qala Road, Nadur, Gozo. Bounded North by Qala Road, South by property of Salvu Farrugia and West by property of Carmel Portelli.	AIP 36/76
Joseph Sammut Carmelina Sammut	Tripoli, Libya	Detached villa bearing the name "Casa Damaris" without number in a new street without name at Tal-Virtù, Rabat, Malta. Bounded on the North by said street, on all other sides by property of Leisure Properties Malta Ltd or its successors in title.	AIP 40/76

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Numru ta' Referenza Reference number
Harold James Martin Barnes	Rabat, Malta	"Dar Indri" unnumbered with adjoining garden in St George's Street at Tal-Hofra, limits of Gudja. Bounded on the West by the said street, on the North and East by property of the Baldacchino family.	AIP 41/76
Robert John Alfred Earland	Suva, Fiji	Detached villa named "Dar it-Tfal" in Madliema, limits of Għargħur. Bounded on the West by a new road, on the North by property of Maria Mabel Janet Coe and on the East by property of Ta' l-Ibraġġ Developments Co. Ltd.	AIP 48/76
Reno Buttigieg	Victoria, Melbourne, Australia	Plot No. 6 forming part of the lands Tal-Latnija in the district of San Ġirgor, limits of Żejtun. Bounded on the South by a new unnamed street, on the East by Plot 7 property of Jane Said and West by Plot 5 property of Antonia Zahra.	AIP 49/76
Percy Julian Vandeleur Phipps	St Julians, Malta	Flat 26, Rohan, St George's Park, in a block of flats in a private road leading from Dragonara Road, St Julian's and surrounded on all sides by property of St George's Park Company Ltd.	AIP 51/76
Anthony Xuereb	New York, U.S.A.	65/72 of House at Nos. 82 and 83, Hamri Street, Għajnsielem, Gozo.	AIP 52/76
Emanuel Portelli	Melbourne, Victoria, Australia	Plot No. 37 from the lands "Ta' Għnien Musfar", limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North and West by property of San Blas Ltd, on the South by property of Joseph Sultana and on the East by a new road.	AIP 54/76
Anthony Zammit Angela Zammit	San Gwann, Malta	Villa and garage without official number but known as No. 60 of the Astra Development Co. Ltd Estate at Tal-Kappara, Gżira, forming part of the lands known as "L-Għalqa tal-Gżira" and Ta' Wied Għollieqa in a street without name. Bounded together on the North by a new and unnamed road which leads into another new unnamed road leading into Sliema Road, Gżira, on the East and South by property of Astra Development Co. (Malta) Ltd and West by property of Mr Carmelo Casha.	AIP 57/76
Najwa Habbal	St Julians, Malta	Villa in High Ridge called "Ascot" now to be called "Najwa" in a new unnamed street, St. Andrews, in the district of Madliena, Għargħur, built on land called "Tal-Mielah" St Andrews. Bounded on the North by a new unnamed street which leads to St Andrews Road, East by TC Brothers Ltd, now new unnamed street, and South by property of Family Cassar Torregiani.	AIP 59/76

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja <i>Ordinary place of residence</i>	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli <i>Description of immovable property</i>	Numru ta' Referenza <i>Reference number</i>
Anthony Vella	Toronto, Ontario, Canada	Plot No. 9 from the lands "Ta' Ġnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North by property of Michael Mifsud, on the South and East by property of San Blas Ltd and on the West by San Blas Street.	AIP 82/76
Salvatore Mifsud	Brooklyn, New York, U.S.A.	Plot No 34 from the lands "Ta' Ġnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North and South by property of San Blas Ltd, on the East by a new road and on the West partly by property of San Blas Ltd and partly by property of Mike Mifsud.	AIP 83/76
Carmelo Mifsud	Brooklyn, New York, U.S.A.	Plot No 33 from the lands "Ta' Ġnien Musfar" limits of Nadur, Gozo. Bounded on the North and South by property belonging to San Blas Ltd, on the East by a new road, and on the West partly by property of San Blas Ltd and partly by property of Mike Mifsud.	AIP 84/76
Roy Henry Phillips	Barnsley, S. Yorkshire, U.K.	A semi-detached Villa, without a name and number, in a new street still unnamed in the territory "Ta' Żabella" in the limits of San Gwann, formerly Imsierah. Bounded North-East by the said new street formerly an alley, North-West by property of Charles Ellul Sullivan and South and West by property of Annunziato Calleja and Tessons Co Ltd.	AIP 85/76
Brian Phipps	Kingscoughton, Warwickshire, England	Villa Sunset, unnumbered, in St George's Street, limits of Naxxar. Bounded on the West by the said street and on the North and South by property of CAMFA Ltd.	AIP 89/76
Brian Eddleston Anne Virginia Eddleston	Romiley, Cheshire, England	Top flat in an unnumbered block of three flats in Xaghra Road, Marsalforn, limits of Xaghra. Gozo. Bounded said block on the West by Xaghra Road, North and South by property of George Xuereb, East by property of Adrian Busietta Ltd and PAM Malta Ltd.	AIP 101/76
James Hamilton Rigby	St Andrews, Malta	Fully detached Villa, situated on Plot No 46, The Village, St Julians. Bounded on the North by a new road, on the South by property belonging to Joe Caruana, and on the East by plot 42 and by property of Dolphin Construction Ltd or their successors in title.	AIP 110/76

Isem Name	Post ta' residenza ordinarja Ordinary place of residence	Deskrizzjoni tal-proprjetà immobbli Description of immovable property	Referenza Reference number
The Kursaal Company Limited	Malta	Two rooms adjoining each other, forming part of the basement of the Dragonara Palace situated in the limits of St Julian's. Bounded said Palace on the sides by adjoining grounds, property of the Kursaal Co Ltd, all being enclosed by a surrounding wall and accessible from a gate on Dragonara Street, without number, West by Dragonara Street and North-East and South by the sea.	AIP 112/76
Joseph Camilleri	Toronto, Ontario, Canada	A plot of land in Nadur, Gozo on Qala Road in the neighbourhood of "Gnien Musfar" know as "Ix-Xaghra ta' Barbra". Bounded South by South by Qala Road, North by property of John Vella and West by property of Paul Buttigieg.	AIP 131/76

Il-21 ta' Mejju, 1976.

21st May, 1976.

AVVIŻI TAL-PULIZIJA

POLICE NOTICES

[Nru. 50]

[No. 50]

Bis-saħħa ta' l-artikolu 81 (1) tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kapitlu 13), il-Kummissarju tal-Pulizija b'dan iġġarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-hinijiet indikati minħabba festi religjużi.

In virtue of section 81 (1) of the Code of Police Laws (Chapter 13), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended on the dates and between the hours indicated in connection with religious festivities.

HAL QORMI

QORMI

Fil-24 ta' Mejju, 1976, bejn it-8 p.m. u nofs il-lejl minn Triq il-Blata, Triq Dun Mario, Triq il-Barrakki, Triq il-Kardinal Xiberras, Pjazza Frederick Maemple, Triq l-Isqof Scicluna, Triq Anici u Triq il-Kbira.

On the 24th May, 1976, between 8 p.m. and midnight through Rock Street, Dun Mario Street, Barracks Street, Cardinal Xiberras Street, Frederick Meample Square, Bishop Scicluna Street, Anici Street and Main Street.

Fis-27 ta' Mejju, 1976, bejn it-8 p.m. u nofs il-lejl minn Triq il-Kbira, Triq ir-Rebħa, Triq Santa Katerina, Triq Pinto u Triq Anici.

On the 27th May, 1976, between 8 p.m. and midnight through Main Street, Victory Street, St Catherine Street, Pinto Street and Anici Street.

Fit-28 ta' Mejju, 1976, bejn it-8 p.m. u s-1 a.m. minn Triq ir-Rebħa, Triq Santa Katerina, Triq Anici, Triq San Pietru u Triq il-Kbira.

On the 28th May, 1976, between 8 p.m. and 1 a.m. through Victory Street, St Catherine Street, Anici Street, St Peter Street and Main Street.

Fid-29 ta' Mejju, 1976, bejn is-7.30 p.m. u s-1 a.m. minn Triq il-Kbira u Triq il-Wied.

On the 29th May, 1976, between 7.30 p.m. and 1 a.m. through Main Street and Valley Road.

Fit-30 ta' Mejju, 1976, bejn it-8 a.m. u s-1 p.m. minn Triq il-Kbira, Triq Santa Katerina, Triq Pinto, Triq ir-Rebħa u Triq Anici.

Fit-30 ta' Mejju, 1976, bejn il-5 p.m. u l-11 p.m. minn Triq il-Kbira, Triq ir-Rebħa, Triq Santa Katerina, Triq Pinto u Triq Anici.

Fis-27, it-28, id-29 u t-30 ta' Mejju, 1976, il-venda tal-karrozzi tal-Linja tit-tiehed minn Triq il-Kbira kantuniera ma' Triq il-Biata għal Triq il-Kbira kantuniera ma' Triq Anici.

Il-karrozzi tal-Linja li jghaddu minn Valletta għal Haż-Zebbuġ jiġu mdawra għal Triq San Bartilmew, Triq l-Imdina lejn Haż-Zebbuġ u viçi-versa fid-dati msemmija hawn fuq.

IS-SIĠĠIEWI

Fis-16 ta' Ġunju, 1976, mit-8 p.m. sa nofs il-lejl minn Pjazza San Nikola, Triq il-Kbira, Triq Ta' Brija, Triq Santa Margerita u Triq San Nikola.

Fit-18 ta' Ġunju, 1976, mit-8 p.m. sa nofs il-lejl minn Pjazza San Nikola, Triq San Ġakbu, Triq San Ġwann, Triq il-Parroċċa, Triq il-Mitħna, Triq it-Tabib Nikola Zammit, Triq l-Iskola l-Gdida, parti minn Triq Santa Margerita u Triq San Nikola.

Fid-19 ta' Ġunju, 1976, mis-7 p.m. sa nofs il-lejl minn Triq tal-Parroċċa, Triq Santa Margerita, Triq San Nikola u Pjazza San Nikola.

Fid-20 ta' Ġunju, 1976, mill-4 p.m. sa nofs il-lejl minn Pjazza San Ġwann, Triq il-Parroċċa, Pjazza San Nikola, Triq Santa Margerita u Triq San Nikola.

Fid-dati u l-hinijiet imsemmija l-Venda tal-Karrozzi tal-Linja tas-Siġġiewi tit-tiehed minn Pjazza San Nikola biex taħdem minn Triq it-Tabib Nikola Zammit,

On the 30th May, 1976, between 8 a.m. and 1 p.m. through Main Street, St Catherine Street, Pinto Street, Victory Street and Anici Street.

On the 30th May, 1976, between 5 p.m. and 11 p.m. through Main Street, Victory Street, St Catherine Street, Pinto Street and Anici Street.

Route buses will on the 27th, 28th, 29th and 30th May, 1976, will have their terminus shifted from Main Street c/w Rock Street to Main Street c/w Anici Street.

Route buses running from Valletta to Żebbuġ will on the above-mentioned dates be deviated to St Bartholomew Street, Mdina Road towards Żebbuġ and vice versa.

SIGĠIEWI

On the 16th June, 1976, from 8 p.m. to 12 midnight through St Nicholas Square, Main Street, Ta' Brija Road, St Margaret Street and St Nicholas Street.

On the 18th June, 1976, from 8 p.m. to 12 midnight through St Nicholas Square, St James Street, St John Street, Parish Street, Mill Street, Dr Nicholas Zammit Street, New School Street, part of St Margaret Street and St Nicholas Street.

On the 19th June, 1976, from 7 p.m. to 12 midnight through Parish Street, St Margaret Street, St Nicholas Street and St Nicholas Square.

On the 20th June, 1976, from 4 p.m. to 12 midnight through St John Square, Parish Street, St Nicholas Square, St Margaret Street and St Nicholas Street.

On the dates and time in question the Siġġiewi Bus Terminus will be shifted from St Nicholas Square to operate from Dr Nicholas Zammit Street.

HAZ-ZEBBUG

Fit-21 ta' Mejju, 1976, bejn is-6 p.m. u nofs il-lejl minn Pjazza San Filep, Triq Sciortino, Triq Mons. Milanese, Triq l-Isqof Caruana, Triq De Rohan, Triq Santa Marija, Pjazza Muxi u Triq il-Kbira.

Fit-22 ta' Mejju, 1976, bejn is-6 p.m. u s-1 a.m. minn Triq il-Kbira, Triq Sciortino u Pjazza San Filep.

Fit-23 ta' Mejju, 1976, bejn it-8 a.m. u nofs in-nhar minn Pjazza San Filep, Triq il-Madonna ta' l-Angli, Triq San Guzepp, Triq il-Parroċċa, Triq Sant' Antnin, Triq Mamo, Triq Santu Rokku u Triq il-Kbira.

Fit-23 ta' Mejju, 1976, bejn l-4.30 p.m. u nofs il-lejl minn Triq il-Kbira, Triq Santu Rokku, Vjal il-Bieb, Triq Sciortino u Pjazza San Filep.

Fid-dati u fil-ħinijiet imsemmija l-Venda tal-Karozzi tal-Linja ta' Haż-Zebbuġ tittiehed biex taħdem minn Vjal il-Bieb, kantuniera ma' Triq Santu Rokku.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

[Nru. 51]

Bis-saħħa ta' l-Artikolu 81(1) tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kapitlu 13), il-Kummissarju tal-Pulizija b'dan iġġarraf illi l-ingenji tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu mit-toroq imsemmija fid-dati u l-ħinijiet indikati minħabba marċijiet tal-baned.

IL-MOSTA

Fit-23 ta' Mejju, 1976, bejn id-9.30 a.m. u nofs in-nhar minn Triq il-Kungress Ewkaristiku, bejn Triq Anġlu Gatt u Pjazza Rotunda, u Triq il-Kostituzzjoni, bejn Triq Nicolo Isouard u Triq il-Kbira.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

ZEBBUG

On the 21st May, 1976, between 6 p.m. and midnight through St Philip Square, Sciortino Street, Mons. Milanese Street, Bishop Caruana Street, De Rohan Street, St Mary Street, Muxi Square and Main Street.

On the 22nd May, 1976, between 6 p.m. and 1 a.m. through Main Street, Sciortino Street and St Philip Square.

On the 23rd May, 1976, between 8 a.m. and 12 noon through St Philip Square, Our Lady of Angels Street, St Joseph Street, Parish Street, St Anthony Street, Mamo Street, St Rocco Street and Main Street.

On the 23rd May, 1976, between 4.30 p.m. and midnight through Main Street, St Rocco Street, Gate Avenue, Sciortino Street and St Philip Square.

On the dates and time in question the Zebbuġ Bus Terminus will be shifted to operate from Gate Avenue, c/w St Rocco Street.

21st May, 1976.

[No. 51]

In virtue of Section 81(1) of the Code of Police Laws (Chapter 13), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended on the dates and between the hours indicated in connection with band marches.

MOSTA

On the 23rd May, 1976, between 9.30 a.m. and 12 noon through Eucharistic Congress Road, between Anġlu Gatt Street and Rotunda Square, and Constitution Street, between Nicolo Isouard Street and Main Street.

21st May, 1976.

**ATT TA' L-1952 LI JIRREGOLA L-KONDIZZJONIJET TA' L-IMPIEG
(ATT NRU. XI TA' L-1952)**

Avviż ta' Proposti tal-Kunsill tal-Pagi dwar l-Industrija tal-Manifattura tat-Tabakk

HUWA l-ħsieb tal-Kunsill tal-Pagi dwar l-Industrija tal-Manifattura tat-Tabakk li jissottometti lill-Ministru tax-Xogħol, Impiegi u Sigurtà skond is-subartikolu (2) ta' l-artikolu 7 ta' l-Att ta' l-1952 li jirregola l-Kondizzjonijiet ta' l-Impieg, il-proposti li jinsabu fl-Iskeda ta' hawnhekk, li għandhom x'jaqsmu ma' l-impjegati li dwarhom l-Ordni tal-Kunsill tal-Pagi dwar l-Industrija tal-Manifattura tat-Tabakk, 1969 jaħdem.

Kull min jixtieq iressaq xi sottomissjonijiet dwar dawn il-proposti jista' jagħmel hekk bil-miktub. Is-sottomissjonijiet għandhom jaslu lis-Segretarju tal-Kunsill mhux aktar tard mill-11 ta' Ġunju, 1976.

Il-komunikazzjonijiet kollha li jkun fihom dawn is-sottomissjonijiet għandhom jiġu ndirizzati lis-Segretarju, Kunsill tal-Pagi dwar l-Industrija tal-Manifattura tat-Tabakk, Dipartiment tax-Xogħol u Emigrazzjoni, 121, Triq Britannja, Il-Belt Valletta.

JOSEPH ZERAFÀ
Chairman

JOSEPH ATTARD
Secretary

Il-21 ta' Mejju, 1976.

SKEDA

Tifsir

- F'din l-Iskeda kemm-il darba r-rabta tal-kliem ma teħtiegħ xort'olħra:
 - “sighat ta' xogħol” tfisser il-ħin f'kull ġurnata li matulu l-impjegati jkunu għad-disposizzjoni tal-prinċipal, barra mill-intervall permissi għall-ikel u għall-mistrieħ;
 - “impjegat *part-time*” tfisser impjegat li jaħdem għal mhux aktar minn tletin siegħa f'ġimgħa;
 - “hin-u-nofs” u “hin doppju” ifissru rispettivament darba u nofs, u darb-tejn l-anqas rata ta' hin li tapplika għall-impjegat;
 - “paga” tfisser kumpens jew qliegħ li jithallas fi flus minn prinċipal lil-impjegat;
 - “impjegat *whole-time*” tfisser impjegat li mhux impjegat *part-time*.

Sighat ta' Xogħol

2. (1) Is-sighat ta' xogħol ta' impjegati *whole-time* minbarra għassiesa ma għandhomx ikunu aktar minn sitta u erbgħin siegħa f'kull ġimgħa.

(2) Is-sighat ta' xogħol ta' għassiesa *whole-time* ma għandhomx ikunu aktar minn tnejn u sebgħin siegħa f'kull ġimgħa.

L-anqas Rimunerazzjoni ta' Mpjegati “whole-time”

3. (1) L-anqas paga fil-ġimgħa li tithallas lil impjegati *whole-time*, kemm irġiel u nisa, minbarra għassiesa, għandha tkun kif ġej:

Ta' 19-il sena u fuqhom	...	...	...	£13.25,0
Ta' 18-il sena	...	...	...	£11.60,0
Ta' 17-il sena	...	...	...	£10.34,0
Ta' 16-il sena	...	...	...	£ 9.11,0

(2) L-anqas paga għall-ghassiesa għandha tkun:

£13.25,0 — għal għassiesa li l-hidma tagħhom tkun prinċipalment ġewwa;

£14.25,0 — għal għassiesa li l-hidma tagħhom tkun prinċipalment barra.

Iżda f'ebda każ ma għandha l-paga li tithallas lil impjegata mara tkun inqas minn dik li tithallas lil impjegat raġel dwar xogħol ugwali jew xogħol ta' valur ugwali.

L-anqas Rimunerazzjoni ta' Mpiegati "part-time"

4. L-anqas rimunerazzjoni fis-siegħa li tithallas lil impjegati *part-time* kemm irġiel u nisa għandha tkun kif ġej:

Ta' 19-il sena u fuqhom	...	...	...	29c
Ta' 18-il sena	...	...	...	25c5
Ta' 17-il sena	...	...	...	22c5
Ta' 16-il sena	...	...	...	20c

Rati ta' hlas bl-Imqjeta

5. L-anqas qliegħ ta' mpjegati bl-imqjeta, fil-ġimgħa jew parti minnha, ma għandux ikun anqas minn l-anqas rimunerazzjoni li kienet tithallas kieku l-impjegat kien imħaddem bil-ġurnata.

L-anqas ħin ta' mistrieħ kuljum

6. L-impjegati *whole-time* kollha, minbarra l-ghassiesa għandu jkollhom intervalli għall-ikel u mistrieħ ta' mhux anqas b'kollox minn siegħa kuljum.

L-anqas ħin ta' mistrieħ fil-ġimgħa

7. L-impjegati *whole-time* kollha għandu jkollhom ġurnata frank f'kull ġimgħa kalendarja.

Sahra

8. (1) L-impjegati *whole-time* minbarra l-ghassiesa, għandhom jithallsu bir-rata ta' ħin u nofs għal xogħol ta' sahra fil-ġranet tax-xogħol, u bir-rata ta' ħin doppju għal xogħol nhar ta' Hadd u fil-festi.

(2) L-ghassiesa għandhom jithallsu bir-rata ta' ħin u nofs għal ħin ta' xogħol 'il fuq minn tnejn u sebghin siegħa f'ġimgħa ta' sitt ijiem, u b'rata ta' ħin doppju għal ħin kollu ta' xogħol matul is-seba' jum.

Vaganzi Pubbliċi

9. L-impjegati *whole-time* għandhom jithallsu fil-Vakanzi Pubbliċi li ġejjin:

L-Ewwel tas-Sena	...	...	...	...	L-1 ta' Jannar
Il-Festa tan-Nawfragju ta' San Pawl	...	...	...	...	L-10 ta' Frar
Il-Festa ta' San Gużep	...	...	...	...	Id-19 ta' Marzu
Il-Ġimgħa l-Kbira	...	...	...	...	---
L-Ewwel ta' Mejju	...	...	...	...	L-1 ta' Mejju
Lapsi	...	...	...	...	---
Il-Festa ta' Corpus	...	...	...	...	---
L-Imnarja	...	...	...	...	Id-29 ta' Ġunju
Il-Festa ta' Santa Marija	...	...	...	...	Il-15 ta' Awissu
It-Tifkira taż-Żewġ Assedji u Jum ir-Regatta	...	...	...	...	It-8 ta' Settembru
Il-Festa tal-Qaddisin Kollha	...	...	...	...	L-1 ta' Novembru
Il-Festa tal-Kunċizzjoni	...	...	...	...	It-8 ta' Diċembru
Jum ir-Repubblika	...	...	...	...	It-13 ta' Diċembru
Il-Milied	...	...	...	...	Il-25 ta' Diċembru

Vaganzi

10. Minbarra l-vaganzi pubblici, l-impjegati *whole-time* ikollhom dritt ghal sitt ijiem vaganzi bil-paga, wara sena servizz f'kull sena kalendarja:

Izda meta l-impjegati huma kondizzjonati ghal gimgha ta' hamest ijiem, in-numru ta' granet ta' vaganzi jkun ukoll hamsa.

'Leave' ghal Mard

11. Impjegati *whole-time* ikollhom dritt ghal —

(i) sitt ijiem b'paga shiha u sitt ijiem b'nofs paga *leave* ghal mard wara sitt xhur impieg, u

(ii) tnax-il jum b'paga shiha u tnax-il jum b'nofs paga *leave* ghal mard wara tnax-il xahar impieg,

f'kull sena kalendarja nieqes kull beneficcju ta' mard li ghalih huma jistghu jkunu ntitolati skond l-Att ta' l-1956 dwar is-Sigurtà Nazzjonali:

Izda certifikat mediku li jiccertifika inkapaçità ghax-xoghol matul il-periodu ta' nuqqas mix-xoghol jigi pprezentat lill-principjal, li jkollu d-dritt, jekk ikun hekk jixtieq, li jibghat it-tabib tieghu biex jezamina lill-impjegat.

"Leave" Speçjali

12. (1) Impjegati *whole-time* ikunu ntitolati ghal jumejn *leave* bil-hlas fl-okkazżjoni tal-mewt ta' xi hadd minn dawn il-qraba li gejjin: il-mara, jew ir-raġel, il-missier jew l-omm, (jew il-persuna li dak iż-żmien kienet fil-fatt tagħmilha ta' missier jew ta' omm), bin jew bint, u hu jew oħt l-impjegat.

(2) Impjegati *whole-time* ikunu ntitolati ghal ġurnata waħda *leave* bil-hlas fl-okkazżjoni tat-twelid ta' tarbija lill-mara ta' l-impjegat.

(3) *Leave* fl-okkazżjoni tal-mewt jew tat-twelid ma' tistax tigi mitluba, f'parti jew għal kollox, jekk dan jigri meta l-impjegat ikun bil-vaganzi, jew nhar ta' Hadd jew f'vaganza pubblika.

Hin ta' Stennija

13. Impjegat ikun intitolat għall-paga li tmissu għall-hin kollu li matulu jkun preżenti fil-post tal-principjal tieghu jew f'post ieħor, hlief jekk ikun hemm f'xi waħda minn dawn iċ-ċirkostanzi:

(a) mingħajr il-kunsens tal-principjal, imfisser jew mifhum;

(b) ghal xi skop li m'għandux x'jaqsam max-xogħol tieghu, hlief li jkun qed jistenna biex jingħatalu xogħol x'jaġmel;

(c) minhabba l-fatt biss li hu jirrisjedi hemmhekk; u

(d) matul il-hinijiet normali ta' l-ikel, u ma jkunx qiegħed jistenna biex jingħatalu xogħol x'jaġmel.

Età ta' Rtirar mix-Xogħol

14. F'kazijiet fejn impjegat raġel huwa mistenni li jirtira mix-xogħol fl-età ta' 60 sena, impjegat bhal dan għandu jingħata l-opportunità minn min ihaddmu biex jibqa' fi-impieg tieghu 'l fuq minn din l-età u ta' l-anqas sakemm jilħaq l-età ta' 61 sena, izda l-impjegat konċernat xorta għandu jithalla, jekk huwa hekk ikun irid, li jirtira fl-età ta' 60 sena.

NOTA TA' TIFSIR

(Din in-nota mhix parti mill-Iskeda izda hija maħsuba biex turi l-applikabbilità tagħha)

Id-disposizzjonijiet ta' l-Iskeda ta' hawn fuq japplikaw għall impjegati kollha f'kull impriza jew f'parti minn impriza, li l-attivitajiet tagħha jikkonsistu għal kollox jew prinċipalment fil-manifattura ta' sigarri, sigaretti jew tabakk ta' cheroots jew tal-pipa, jew tabakk ieħor, u kull għamla ta' proċessar ta' tabakk, kemm bl-idejn jew bil-magna.

**CONDITIONS OF EMPLOYMENT (REGULATION) ACT, 1952
(ACT NO. XI OF 1952)**

**Notice of Wage Regulation Proposals by the Tobacco Manufacture
Industry Wages Council**

IT is the intention of the Tobacco Manufacture Industry Wages Council to submit to the Minister of Labour, Employment and Welfare, in terms of subsection (2) of section 7 of the Conditions of Employment (Regulation) Act, 1952, the proposals contained in the Schedule hereto, relating to employees described in the Tobacco Manufacture Industry Wages Council Order, 1969.

Any person wishing to make representations with respect to these proposals may do so in writing. The representations are to reach the Secretary of the Council by not later than the 11th June, 1976.

All communications containing such representations should be addressed to the Secretary, Tobacco Manufacture Industry Wages Council, Department of Labour and Emigration, 121 Britannia Street, Valletta.

JOSEPH ZERAFA
Chairman

JOSEPH ATTARD
Secretary

21st May, 1976.

SCHEDULE

Interpretation

1. In this Schedule unless the context otherwise requires:

“hours of work” means the time on any day during which employees are at the disposal of the employer, exclusive of the intervals allowed for meals and rest;

“part-time employee” means an employee who works for not more than thirty hours in any one week;

“time-and-a-half” and “double time” mean respectively one-and-a-half times and twice the minimum time rate applicable to the employee;

“wages” means remuneration or earnings payable in money by an employer to an employee;

“whole-time employee” means an employee who is not a part-time employee.

Hours of Work

2. (1) The hours of work of whole-time employees other than watchmen shall not exceed forty-six in any one week.

(2) The hours of work of whole-time watchmen shall not exceed seventy-two in any one week.

Minimum Remuneration to whole-time employees

3. (1) The minimum weekly wage payable to whole-time employees, both male and female, other than watchmen shall be the following:—

At age 19 years and over	£13.25,0
At age 18 years	£11.60,0
At age 17 years	£10.34,0
At age 16 years	£ 9.11,0

(2) The minimum wage for watchmen shall be:—

£13.25,0 — for watchmen whose duty is mainly performed indoors

£14.25,0 — for watchmen whose duty is mainly performed out of doors;

Provided that in no case shall the wage payable to a female employee be less than that payable to a male employee in respect of equal work or of work equal value.

Minimum Remuneration to part-time employees

4. The minimum hourly remuneration payable to part-time employees, both males and female, shall be the following:—

At age 19 years and over	29c
At age 18 years	25c5
At age 17 years	22c5
At age 16 years	20c

Piece Rates

5. The minimum earnings by an employee engaged on piece-work, per week or any part thereof, shall not be less than the minimum earned if the employee was employed on a day rate basis.

Minimum Daily Rest

6. All whole-time employees, other than watchmen, shall be allowed intervals for meals and rest of not less, in the aggregate, than one hour every day.

Minimum Weekly Rest

7. All whole-time employees shall be allowed one whole day off in every calendar week.

Overtime

8. (1) Whole-time employees, other than watchmen, shall be paid at time-and-a-half rates for overtime work performed on weekdays, and at double-time for work performed on Sundays and on Public Holidays.

(2) Watchmen shall be paid at time-and-a-half rates for time worked in excess of seventy-two hours in a six-day week, and at double-time rates for all time worked on the seventh day.

Public Holidays

9. Whole-time employees shall be allowed the following Public Holidays with pay:

New Year's Day	1st January
Feast of St Paul's Shipwreck	10th February
Feast of St Joseph	19th March
Good Friday	—
May Day	1st May
Feast of the Ascension	—
Feast of Corpus Christi	—
Mnarja	29th June
Feast of the Assumption	15th August
Commemoration of Two Sieges and Regatta Day ...	8th September
Feast of All Saints	1st November
Feast of the Immaculate Conception	8th December
Republic Day	13th December
Christmas Day	25th December.

Vacation Leave

10. In addition to the public holidays, whole-time employees shall be entitled to six days' vacation leave with pay after one year's service in every calendar year:

Provided that where employees are conditioned to a five-day week, the number of days of vacation leave shall be five.

Sick Leave

11. Whole-time employees shall be entitled to:—

(i) six days on full pay and six days on half pay sick leave after six months employment, and

(ii) twelve days on full pay and twelve days on half pay sick leave after twelve months employment,

in any calendar year, less any sickness benefit to which they may be entitled under the National Insurance Act, 1956:

Provided that a medical certificate certifying incapacity for work covering the period of absence is produced to the employer, who shall be entitled, if he so wishes, to send his Medical Officer to examine the employee.

Special Leave

12. (1) Whole-time employees shall be entitled to two days paid leave on the occasion of the death of any of the following relatives: the wife or husband, of the employee, the father or mother (or the person who at the time was in fact acting as the father or mother), the son or daughter, and the brother or sister.

(2) Whole-time employees shall be entitled to one day paid leave on the occasion of the birth of any child to the wife of the employee.

(3) Bereavement leave or birth leave shall not be claimed, partly or wholly if the occurrence takes place when the employee is on vacation leave, or on a Sunday or a Public Holiday.

Waiting Time

13. An employee is entitled to the wages applicable to him for all time during which he is present on the premises of his employer, or elsewhere unless he is present thereon in any of the following circumstances:

(a) without the employer's consent, expressed or implied;

(b) for some purpose unconnected with his work other than that of waiting for work to be given to him to perform;

(c) by reason only of the fact that he is resident thereon; and

(d) during normal meal times, and he is not waiting for work to be given to him to perform.

Retiring Age

14. In cases where the retiring age of a male employee is expected at the age of 60 years, such employee shall be given the opportunity by his employer to retain his employment beyond this age at least until the age of 61 years, provided that the employee in question shall still be allowed, if he so wishes, to retire at the age of 60 years.

EXPLANATORY NOTE

(This note is not part of the Schedule but is intended to indicate its applicability)

The provisions of the above Schedule apply to all employees in any undertaking or in any part of an undertaking, the activities of which consist wholly or mainly in the maintenance of cigars, cigarettes, cheroots or pipe or other tobacco and any form of processing of tobacco, whether by hand or by machine.

**ATT TA' L-1952 LI JIRREGOLA L-KONDIZZJONIJIET TA' L-IMPIEG
(ATT NRU XI TA' L-1952)**

**Avviż ta' Proposti biex Jemendaw l-Ordni ta' l-1975 tal-Kunsill tal-Pagi ta' l-Uffiċċji
ta' Professjonijiet biex Jirregola l-Pagi**

Il-Kunsill tal-Pagi ta' l-Uffiċċji ta' Professjonijiet għandu l-ħsieb li jissottometti lill-Ministru tax-Xogħol, Impiegi u Sigurtà skond l-artikolu 7 ta' l-Att ta' l-1952 li Jirregola l-Kondizzjonijiet ta' l-Impieg il-proposti li jinsabu fl-Iskeda ta' hawnhekk biex jemendaw l-Ordni ta' l-1975 tal-Kunsill tal-Pagi li Jittratta dwar l-impjegati li għalihom japplika l-Ordni tal-Kunsill tal-Pagi ta' l-Uffiċċji ta' Professjonijiet hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejjaħ "l-ordni prinċipali".

Kull min jixtieq iressaq xi sottomissjonijiet dwar dawn il-proposti jista' jagħmel hekk bil-miktub. Is-sottomissjonijiet għandhom jaslu lis-Segretarju tal-Kunsill mhux aktar tard mill-11 ta' Ġunju, 1976.

Il-komunikazzjonijiet kollha li jkun fihom dawn is-sottomissjonijiet għandhom jiġu ndirizzati lis-Segretarju, Kunsill tal-Pagi ta' l-Uffiċċji ta' Professjonijiet, Dipartiment tax-Xogħol u Emigrazzjoni, 121, Triq Britannja, il-Belt Valletta.

GEORGE DEGAETANO,
Chairman

FRANCIS A. GALEA,
Segretarju

Il-21 ta' Mejju, 1976.

SKEDA

1. Minflok il-paragrafu 3 ta' l-Iskeda li tinsab ma' l-ordni prin- Jissostitwixxi
cipali għandu jidhol dan li ġej: l-paragrafu 3
ta' l-Iskeda
li tinsab ma'
l-ordni
prinċipali.

"3. (1) L-impjegati whole-time ta' l-età ta' dsatax-il sena u fuqhom m'għandhomx jithallsu inqas mill-pagi li ġejjin:

KATEGORIJA 1

Ma' l-impieg £13.25,0

KATEGORIJA 2

Ma' l-impieg £13.50,0

KATEGORIJA 3

Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' mpieg fil-kategorija £14.00,0

Matul ir-raba' sena u s-snin ta' wara ta' mpieg fil-kategorija £15.00,0

KATEGORIJA 4

Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' mpieg fil-kategorija £14.50,0

Matul ir-raba' sena u s-snin ta' wara ta' mpieg fil-kategorija £15.50,0

KATEGORIJA 5

Matul l-ewwel, it-tieni u t-tielet sena ta' mpieg fil-kategorija	£16.00,0
Matul ir-raba' sena u s-snin ta' wara ta' mpieg fil-kategorija	£17.00,0

KATEGORIJA 6

Matul l-ewwel sena ta' mpieg fil-kategorija	£18.00,0
Matul it-tieni sena ta' mpieg fil-kategorija	£20.00,0
Matul it-tielet sena u s-snin ta' wara ta' mpieg fil-kategorija	£22.00,0

(2) (a) L-inqas paga ta' mpjegati rġiel ta' l-età ta' 18-il sena tkun 90% tal-pagi ta' hawn fuq.

(b) L-inqas paga ta' mpjegati rġiel ta' l-età ta' 17-il sena tkun 85% tal-pagi ta' hawn fuq.

(c) L-inqas paga ta' mpjegati rġiel ta' l-età ta' 16-il sena tkun ta' 80% tal-pagi ta' hawn fuq.

(d) F'ebda każ ma għandha l-paga li tithallas lil impjegata mara tkun inqas minn dik li tithallas lil impjegat raġel dwar xogħol ugwali jew xogħol ta' valur ugwali.

(3) F'dan il-paragrafu —

“Kategorija 1” tinkludi *Charwoman/Fattiga, Chainman, Messaggier, Receptionist*;

“Kategorija 2” tinkludi *Telephone Attendant/Operator, Xufier, Printer*;

“Kategorija 3” tinkludi *Skrivan/Clerk Typist, Card Puncher Operator, Tracer/Drawing Office Assistant, Taker Off, Assistent ta' Riċevitur tal-Lottu*;

“Kategorija 4” tinkludi *Shorthand Typist, Book-Keeper/Accounts Clerk, Law Clerk*;

“Kategorija 5” tinkludi *Site Supervisor, Disinjatur, Quantity Surveyor Assistant/Kalkulatur, Land Surveyor, Clerk of Works, Artist, Accountant, Skrivani, Awditur*;

“Kategorija 6” tinkludi Uffiċjali li għandhom setgħat eżekuttivi fi *Trade Unions/Assoċjazzjonijiet*;

“Quantity Surveyor Assistant/Kalkulatur” huwa impjegat li għal kollox jew prinċipalment jaħdem fil-preparazzjoni ta' stimi ta' xogħol taht id-direzzjoni ta' Arkitett u Inġinier Civili jew ta' kwalunkwe inġinier ta' mekkanika, ta' l-elettriku jew tal-marina, jew *Quantity Surveyor* li għandu l-kwalifiki necessarji biex jeżercità l-professjoni tiegħu f'Malta;

“Chainman” huma mpjegat li jaħdem għal kollox jew prinċipalment filli jassisti *surveyor*. Ix-xogħlijiet tiegħu jistgħu jinkludu *s-setting* ta' *theodolite* u n-notamenti ta' *readings* meħudin minnu, imma ma jinkludux *plotting*;

“Disinjatur” huwa mpjegat li jaħdem għal kollox jew prinċipalment fil-preparazzjoni ta' *sketches* originali, jew fit-piġġija ta' disinji minn fuq abbozzi ta' *sketches*, u fil-preparazzjoni ta' *working drawings* kompliti rilevanti għalihom. Disinjatur jista' jiġi meħtieġ li jagħmel xogħol ta' *field survey* fuq barra u jipprepara stimi taħt id-direzzjoni ta' Arkitett u Inġinier Ċivili jew ta' inġinier tal-mekkanika, elettriku jew marina, jew ta' Arkitett Navali li jkollu l-kwalifiki neċessarji biex jeżerċita l-professjoni tiegħu f'Malta;

“*Tracer/Drawing Office Assistant*” huwa mpjegat li jaħdem għal kollox jew prinċipalment fl-ikkopjar ta' disinji jew partijiet magħmula minn disinjatur billi jittraċċahom bil-linka jew bil-lapes fuq karta trasparenti, jew kanvas, bl-użu ta' *T Squares*, kumpassijiet, pienen u strumenti oħra tad-disinn;

“*Law Clerk*” huwa persuna li mhix professjonista li hija mpjegata biex tassisti avukat, nutar pubbliku jew prokuratur legali fil-formulazzjoni ta' atti jew verbali ta' kuntratti, jew notamenti fir-Registru Pubbliku, tagħmel riċerki fir-Registru Pubbliku, iżzomm l-appuntamenti, tiegħu nota ta' l-aġġornamenti tal-Qorti u b'mod ieħor tghin lill-prinċipal tagħha fil-qadi tad-dmirijiet professjonali tiegħu;

“*Site Supervisor*” huwa mpjegat li jassisti Arkitett u Inġinier Ċivili jew kwalunkwe inġinier ieħor awtorizzat biex jeżerċita l-professjoni tiegħu f'Malta billi jagħmel supervizjoni fuq is-sit tax-xogħlijiet li jkunu qed jinħadmu;

“*Surveyor*” huwa mpjegat li jaħdem għal kollox jew prinċipalment billi jagħmel *surveys* ta' artijiet u siti għall-iskopijiet ta' bini u inġinerija ċivili;

“*Taker Off*” huwa mpjegat li jassisti *Quantity Surveyor Assistant* jew Kalkulatur fix-xogħol tiegħu u jiehu l-qisien minn fuq is-sit tax-xogħol jew minn fuq disinji fuq skala, imma ma jagħmilx kalkolazzjonijiet.”.

**CONDITIONS OF EMPLOYMENT (REGULATION) ACT, 1952
(ACT NO. XI OF 1952)**

**Notice of Wage Regulation Proposals to amend the Professional Offices Wages
Council Wage Regulation Order, 1975**

It is the intention of the Professional Offices Wages Council to submit to the Minister of Labour, Employment and Welfare in terms of section 7 of the Conditions of Employment (Regulation) Act, 1952, the proposals contained in the Schedule hereto, to amend the Professional Offices Wages Council Wage Regulation Order, 1975, hereinafter referred to as the “principal order”.

Any person wishing to make representations with respect to these proposals may do so in writing. The representations are to reach the Secretary of the Council by not later than the 11th June, 1976.

All communications containing such representations should be addressed to the Secretary, Professional Offices Wages Council, Department of Labour and Emigration, 121, Britannia Street, Valletta.

GEORGE DEGAETANO,
Chairman

FRANCIS A. GALEA,
Secretary

21st May, 1976.

SCHEDULE

Substitutes
paragraph 3
of the Schedule
to the
principal order.

1. For paragraph 3 of the Schedule to the principal order there shall be substituted the following:

“3. (1) Whole-time employees aged nineteen (19) years or over shall not be paid less than the following wages:

CATEGORY 1

On engagement	£13.25,0
---------------	-----	-----	-----	-----	----------

CATEGORY 2

On engagement	£13.50,0
---------------	-----	-----	-----	-----	----------

CATEGORY 3

During the first, second and third year of employment in the category	£14.00,0
---	-----	-----	-----	-----	----------

During the fourth and subsequent years of employment in the category	£15.00,0
--	-----	-----	-----	-----	----------

CATEGORY 4

During the first, second and third year of employment in the category	£14.50,0
---	-----	-----	-----	-----	----------

During the fourth and subsequent years of employment in the category	£15.50,0
--	-----	-----	-----	-----	----------

CATEGORY 5

During the first, second and third year of employment in the category	£16.00,0
---	-----	-----	-----	-----	----------

During the fourth and subsequent years of employment in the category	£17.00,0
--	-----	-----	-----	-----	----------

CATEGORY 6

During the first year of employment in the category	£18.00,0
---	-----	-----	-----	-----	----------

During the second year of employment in the category	£20.00,0
--	-----	-----	-----	-----	----------

During the third and subsequent years of employment in the category	£22.00,0
---	-----	-----	-----	-----	----------

(2) (a) The minimum wage of male employees aged 18 shall be 90% of the above wages.

(b) The minimum wage of male employees aged 17 shall be 85% of the above wages.

(c) The minimum wage of male employees aged 16 shall be 80% of the above wages.

(d) In no case shall the wage payable to a female employee be less than that payable to a male employee in respect of equal work or of work of equal value.

(3) In this paragraph —

“Category 1” includes Charwoman/Fatiguelman, Chainman, Messenger, Receptionist;

"Category 2" includes Telephone Attendant/Operator, Driver, Printer;

"Category 3" includes Clerk/Clerk-Typist, Card Puncher Operator, Tracer/Drawing Office Assistant, Taker Off, Lotto Receiver Assistant;

"Category 4" includes Shorthand Typist, Book-Keeper/Accounts Clerk, Law Clerk;

"Category 5" includes Site Supervisor, Draughtsman, Quantity Surveyor Assistant/Calculator, Land Surveyor, Clerk of Works, Artist, Accountant, Audit Clerk;

"Category 6" includes Trade Unions'/Associations' Officers with executive powers;

"Quantity Surveyor Assistant/Calculator" is an employee who is wholly or mainly engaged in the preparation of estimates of works under the direction of an Architect and Civil Engineer or any electrical, marine or mechanical engineer or quantity surveyor possessing the necessary qualifications for the exercise of his profession in Malta;

"Chainman" is an employee engaged wholly or mainly in assisting a surveyor. His duties may include the setting of a theodolite and the taking of readings therefrom but do not include plotting;

"Draughtsman" is an employee who is wholly or mainly engaged in the making of original sketches or in the drawing of designs from rough sketches and in the preparation of relevant complete working drawings. A draughtsman may be required to carry out outdoor field survey work and prepare estimates under the direction of an Architect and Civil Engineer or electrical, marine or mechanical engineer or naval architect possessing the necessary qualifications for the exercise of his profession in Malta;

"Tracer/Drawing Office Assistant" is an employee who is wholly or mainly engaged in copying drawings and parts made by a draughtsman by tracing them in ink or pencil upon transparent paper or cloth, using T-square, compasses, pens and other drawing instruments;

"Law Clerk" is a non-professional person who is employed to assist a lawyer, a notary public or a legal procurator in the formulation of pleadings or minutes of deeds or Public Registry notes, effects researches at the Public Registry, keeps appointments, records Court adjournments and otherwise helps his principal in the smooth discharge of his professional duties;

"Site Supervisor" is an employee who assists an Architect and Civil Engineer or any other engineer authorised to exercise his profession in Malta in the supervision of works in progress on site;

"Surveyor" is an employee engaged wholly or mainly in the carrying out of surveys of lands and sites for building and civil engineering purposes;

"Taker Off" is an employee who assists a quantity surveyor assistant or calculator in his work and takes measurements on site of work or from designs to scale but does not make any calculations."

L-OGĦLA PREZZIJET TA' BUTIR
(*Regolamenti ta' l-1972 dwar il-Kontroll tal-Bejgħ ta' Ogġetti, Regolament 3*)

Ordni Nru. 27

Id-Direttur tal-Kummerċ iġharraf illi l-ogħla prezzijiet li bihom il-butir ta' New Zealand tal-kwalità ANCHOR f'pakketti ta' 8 libbri jista' jinbiegħ, għandhom sakemm johroġ Ordni ieħor, ikunu kif ġej:—

Lill-bejjiegh bl-imnut kull kaxxa ta' 56 pakkett	£M7.61,9
Lill-konsumatur kull pakkett	14c2

L-Ordnijiet kollha ta' qabel li ma jaqblux ma' ta' hawn fuq huma b'dan imħassrin safejn għandu x'jaqsam mal-kwalità tal-butir ANCHOR.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

L-OGĦLA PREZZIJET TA' TADAM IMQAXXAR FIL-LANED

(*Regolamenti ta' l-1972 dwar il-Kontroll tal-Bejgħ ta' Ogġetti, Regolament 3*)

Ordni Nru. 28

Id-Direttur tal-Kummerċ iġharraf illi l-ogħla prezzijiet li bihom tadam imqaxxar importat fil-laned tal-kwalità VALLE DORIA jista' jinbiegħ, għandhom, sakemm johroġ Ordni ieħor, ikunu kif ġej:—

Lill-bejjiegh bl-imnut kull kaxxa ta' 48 bott ta' 400 gramma	£M3.12c0
Lill-konsumatur kull bott ta' 400 gramma	7c5

Il-21 ta' Mejju, 1976.

Ċertifikat Mitluf

Is-Sinjorina Aida Gaffiero ta' 28, Triq Amery, Tas-Sliema, għarrfet lill-Accountant General illi ċ-Ċertifikat Nru. 4038 — 7½% Local Development Registered Stock 1980-82, li għalih għandha claim legali, intilef.

Huwa propost li tinħareg kopja ta' dan iċ-ċertifikat wara li jgħaddu xahrejn bil-kalendarju mill-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

MAXIMUM PRICES OF BUTTER
(*Sale of Commodities (Control) Regulations 1972, Regulation 3*)

Order No. 27

The Director of Trade notifies that the maximum prices at which ANCHOR brand New Zealand butter in 8 oz packets may be sold, shall, until further Order, be as follows:—

To retailer per case of 56 packets	£M7.61,9
To consumer per packet	14c2

All previous Orders inconsistent with the above are hereby repealed in so far as they refer to ANCHOR brand butter.

21st May, 1976.

MAXIMUM PRICES OF CANNED PEELED TOMATOES

(*Sale of Commodities (Control) Regulations 1972, Regulation 3*)

Order No. 28

The Director of Trade notifies that the maximum prices at which imported canned peeled tomatoes VALLE DORIA brand may be sold, shall, until further Order, be as follows:—

To retailer per case × 48 tins × 400 grms.	£M3.12c0
To consumer per tin of 400 grms.	7c5

21st May, 1976.

Loss of Certificate

Miss Aida Gaffiero of 28, Amery Street, Sliema, notified the Accountant General that Certificate No. 4038 — 7½% Local Development Registered Stock 1980-82, to which she has legal claim, had been lost.

It is proposed to issue a duplicate of such certificate after the expiration of two calendar months from the publication of this notice.

21st May, 1976.

**Eżamijiet tar-Royal Society of Arts
Harifa 1975**

L-Aġent Direttur ta' l-Edukazzjoni jgharraf illi ċ-ċertifikati ta' l-Eżamijiet tar-Royal Society of Arts li saru fil-Harifa 1975, jistgħu jingabru minn nhar it-Tnejn sal-Gimgha mit-7.45 a.m. san-12.30 p.m. u mis-1.15 p.m. sal-5.15 p.m. kif ġej:

Kandidati minn Malta: Fergħa ta' l-Eżamijiet, 31, Triq Nofs in-Nhar, Valletta.

Kandidati minn Ghawdex: Uffiċċju ta' l-Uffiċjal ta' l-Edukazzjoni, ir-Rabat, Ghawdex.

Il-kandidati huma mitluba li jipprezentaw ir-*Result Slip* u l-Karta ta' Identità tagħhom.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

**Royal Society of Arts Examinations
Autumn 1975**

The Acting Director of Education notifies that the certificates of the Royal Society of Arts Examinations held in Autumn 1975, may be collected from Monday to Friday from 7.45 a.m. to 12.30 p.m. and from 1.15 p.m. to 5.15 p.m. as follows:

Malta Candidates: Examinations Branch, 31, South Street, Valletta.

Gozo Candidates: Office of the Education Officer, Victoria, Gozo.

Candidates are requested to produce the Result Slip and their Identity Card.

21st May, 1976.

**Rizultat ta' l-Eżami Għal Pustiera
Temporanji/Sostituti — April 1976**

Ir-Registratur ta' l-Eżamijiet igharraf illi r-rizultat ta' l-eżami msemmi hawn fuq ġie pubblikat u wiehed jista' jarah mit-Tnejn sal-Gimgha, bejn it-7.45 a.m. u n-12.30 p.m. u mis-1.15 p.m. sal-5.15 p.m. fil-Fergħa ta' l-Eżamijiet, 31, Triq Nofs in-Nhar, Valletta.

Wiehed jista' jara estratt li juri kandidati minn Ghawdex biss fl-Uffiċċju tal-Kap għall-Affarijiet ta' Ghawdex, Segretarjat għal Ghawdex, Triq ir-Repubblika, ir-Rabat, Ghawdex.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

**Examination for Temporary/Substitute
Postmen — April 1976 — Result**

The Registrar of Examinations notifies that the result of the above examination has been published and may be seen from Monday to Friday, between 7.45 a.m. and 12.30 p.m. and from 1.15 p.m. to 5.15 p.m. at the Examinations Branch, 31, South Street, Valletta.

An extract showing candidates from Gozo only may be seen at the Office of the Head for Gozo Affairs, Gozo Secretariat, Republic Street, Victoria, Gozo.

21st May, 1976.

**Eżamijiet tal-London Chamber of
Commerce and Industry — Harifa
1975**

L-Aġent Direttur ta' l-Edukazzjoni jgharraf illi ċ-ċertifikati ta' l-Eżamijiet tal-London Chamber of Commerce and Industry li saru fil-Harifa 1975, jistgħu jingabru minn nhar it-Tnejn sal-Gimgha bejn it-7.45 a.m. u n-12.30 p.m. u mis-1.15 p.m. sal-5.15 p.m. mill-Fergħa ta' l-Eżamijiet, Triq Nofs in-Nhar, Valletta.

Il-kandidati huma mitluba li jipprezentaw ir-*Result Slip* u l-Karta ta' l-Identità tagħhom.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

**London Chamber of Commerce and
Industry Examinations — Autumn
1975**

The Acting Director of Education notifies that the certificates of the London Chamber of Commerce and Industry Examinations held in Autumn, 1975, may be collected from Monday to Friday between 7.45 a.m. and 12.30 p.m. and from 1.15 p.m. to 5.15 p.m. from the Examinations Branch, 31, South Street, Valletta.

Candidates are requested to produce the Result Slip and their Identity Card.

21st May, 1976.

DIPARTIMENT TAL-POSTA

Il-*Postmaster General* iġharraf għall-informazzjoni ta' kulhadd illi nhar il-*Ħamis*, is-27 ta' *Mejju*, 1976 — *Festa ta' Lapsi* — l-Uffiċċju Ġenerali tal-Posta, Valletta, jinżamm miftuħ mit-8.00 a.m. sa nofs in-nhar, u l-Ferġha ta' l-Uffiċċju tal-Posta fl-*Air Terminal* ta' *Ħal Luqa* tkun miftuħa mis-2.00 p.m. sas-7.00 p.m.

Il-Ferġhat ta' l-Uffiċċju tal-Posta l-oħra kollha f'Malta u f'*Għawdex*, inkluż l-Uffiċċju tal-Pakki tal-Posta, jibqgħu magħluqin.

Ma jkun hemm l-ebda ġbir ta' ittri mill-kaxxi ta' l-ittri tat-toroq u ma jsir l-ebda tqassim ta' ittri f'dik il-ġurnata.

Il-21 ta' *Mejju*, 1976.

KORPORAZZJONI TELEMALTA

Taqsimata tat-Telefon

Il-*Chairman* iġharraf illi:—

Sal-11 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-2 ta' Ġunju, 1976, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 71/76. *Provvista ta' Jumper Wire, 6000 Series Tinned Copper Condrs. P.V.C. Insulated 6541/2 W. — 2 W/0.5 m.m. (Blu u Isfar).*

Kwot. Nru. 72/76. *Provvista ta' Partijiet tat-Telefon. Plugs P.O. Nru. 420, Jacks P.O. Nru. 95A, Lampi P.O. 2 50 Volts.*

Kwot. Nru. 73/76. *Provvista ta' Strumenti tat-Telefon — Bell Sets P.O. Nru. 33. Kompiti.*

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-23 ta' Ġunju, 1976, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 75/76. *Plumbers Metal.*

Il-formoli tal-kwotazzjonijiet u tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Telemalta, Taqsimata tat-Telefon, Uffiċċju tal-Provvisti u Kuntratti, It-Telgħa ta' *Spencer*, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-*hinijiet ta' l-uffiċċju*.

Il-21 ta' *Mejju*, 1976.

DEPARTMENT OF POSTS

The *Postmaster General* notifies for general information that on Thursday, 27th May, 1976 — *Feast of the Ascension* — the General Post Office, Valletta, will be kept open from 8.00 a.m. to 12.00 noon, and the Branch Post Office at *Luqa Air Terminal* will be opened from 2.00 p.m. to 7.00 p.m.

All other Branch Post Offices in Malta and Gozo, including the Parcel Post Office, will be kept closed.

There shall be no collection of letters from street letter-boxes and no deliveries of mail on that day.

21st May, 1976.

TELEMALTA CORPORATION

Telephone Division

The Chairman notifies that:—

Sealed quotations will be received up to 11 a.m. on Wednesday, 2nd June, 1976, for:—

Quot. No. 71/76. *Supply of Jumper Wire, 6000 Series Tinned Copper Condrs. P.V.C. Insulated 6541/2 W. — 2 W/0.5 m.m. (Blue and Yellow).*

Quot. No. 72/76. *Supply of Telephone Instrument Parts. Plugs P.O. No. 420, Jacks P.O. No. 95A, Lamps P.O. No. 2 50 Volts.*

Quot. No. 73/76. *Supply of Telephone Instrument — Bell Sets P.O. No. 33. Complete.*

Sealed quotations will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 23rd June, 1976, for:—

Quot. No. 75/76. *Plumbers Metal.*

Forms of quotation and further information may be obtained from the Telemalta Corporation, Telephone Division, Supplies and Contracts Office, *Spencer Hill*, Marsa, on any working day during office hours.

21st May, 1976.

UFFIĊĊJU TAT-TEZOR

THE TREASURY

L-Accountant General u Direttur tal-Kuntratti javża illi:—

The Accountant General and Director of Contracts notifies that:—

Jistghu jintbaghtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-TNEJN, l-24 ta' Mejju, 1976, għal:—

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, May 24, 1976, for:—

Avviż Nru. 363. Provvista ta' *wash hand basins* u *W.C. suites*.

Advt. No. 363. Supply of wash hand basins and W.C. suites.

Avviż Nru. 396. Provvista ta' pitazzi.

Advt. No. 396. Supply of exercise books.

Jistghu jintbaghtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tat-TNEJN, il-31 ta' Mejju, 1976, għal:—

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, May 31, 1976, for:—

Avviż Nru. 355. Provvista ta' disin-fettanti.

Advt. No. 355. Supply of disinfectants.

Avviż Nru. 356. Provvista ta' drogi u kemikali (Nru. 1).

Advt. No. 356. Supply of drugs and chemicals (No. 1).

Avviż Nru. 357. Provvista ta' drogi u kemikali (Nru. 2).

Advt. No. 357. Supply of drugs and chemicals (No. 2).

Avviż Nru. 391. Provvista ta' folji tal-metall iggalvanizzat, *translucent sheets* u *hock bolts*.

Advt. No. 391. Supply of galvanised steel sheets, translucent sheets and hock bolts.

Avviż Nru. 392. Provvista ta' *comb*.

Advt. No. 392. Supply of pig lead.

Avviż Nru. 393. Provvista ta' metall tal-*linotype*.

Advt. No. 393. Supply of linotype metal.

Avviż Nru. 397. Provvista ta' oġġetti tat-tindif.

Advt. No. 397. Supply of cleansing materials.

Avviż Nru. 398. Provvista ta' *grease* għall-użu ġenerali.

Advt. No. 398. Supply of general purpose grease.

Avviż Nru. 422. Provvista ta' uniformijiet tax-xitwa għall-impjegati tal-Posta.

Advt. No. 422. Supply of winter uniforms to Post Office personnel.

Avviż Nru. 423. Provvista ta' oġġetti ta' l-ikel għad-dgħajjes tas-sajd.

Advt. No. 423. Supply of victuals for fish trawlers.

Avviż Nru. 424. Provvista ta' xogħol tal-hadid għall-ġonna pubbliċi.

Advt. No. 424. Supply of decorative iron railings.

Avviż Nru. 425. Provvista ta' trab tal-halib.

Advt. No. 425. Supply of skimmed milk powder.

Avviż Nru. 443. Trinek f'diversi toroq fil-Fgura. (Stima £M5036).

Advt. No. 443. Trenching in various streets at Fgura. (Estimate £M5036).

Avviż Nru. 444. Provvista ta' ikel għal nofs in-nhar għall-iskejjel speċjali.

Advt. No. 444. Supply of mid-day meals to special schools.

Avviż Nru. 445. Trasport għall-Uffiċċjali tat-*Tourist Board*.

Advt. No. 445. Transport of Tourist Board Officials.

Avviż Nru. 456. Bini ta' Suq tal-Frott fil-Pitkali, Ta' Qali. (Stima: £M8000)

Advt. No. 456. Construction works of a Fruit Market at Ta' Qali Pitkali. (Estimate: £M8000)

Jistghu jintbaghtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-FRAMIS, it-3 ta' Ġunju, 1976, għal:—

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, June 3, 1976, for:—

Avviż Nru. 370. Provvista ta' anti-bjotiċi. (Nru. 2).

Advt. No. 370. Supply of antibiotics. (No. 2).

Avviż Nru. 371. Provvista ta' *catgut*.

Advt. No. 371. Supply of catgut.

Avviż Nru. 426. Provvista ta' kolla tal-karti.

Advt. No. 426. Supply of sticking paste.

Avviż Nru. 427. Provvista ta' karta ikkulurita.

Advt. No. 427. Supply of coloured thick paper.

Avviż Nru. 428. Provvista ta' karta bajda f'rombli għat-*typewriter*.

Avviż Nru. 429. Provvista ta' *leadless split collars*.

Avviż Nru. 430. Provvista ta' *stationery*.

Avviż Nru. 446. Provvista ta' uniformijiet tax-xitwa għall-messaġġiera.

Avviż Nru. 447. Provvista ta' *cuttings* tal-qronfol u xitel tal-*gerbera*.

* Avviż Nru. 467. Zieda ta' bini fil-*Liquid Gas Bottling Plant*, f'Birżebbuġa. (Stima: £M16,116).

* Avviż Nru. 468. Xoghlijiet ta' l-ilma u ta' l-elettriku fi Blokk F fil-*Housing Estate* Tal-Hawli, Bormla.

* Avviż Nru. 469. Xoghlijiet ta' l-irham fi djar u ħwienet fil-*Housing Estate* tas-Siġġiewi.

* Avviż Nru. 470. Provvista ta' oġġetti tal-merċa (Malta).

* Avviż Nru. 471. Provvista ta' ġelati mill-15 ta' Ġunju, 1976 sal-31 ta' Ottubru, 1976.

Jistgħu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10 a.m. tat-TNEJN, is-7 ta' Ġunju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 380. Provvista ta' *surgical ligatures*.

Avviż Nru. 381. Provvista ta' anti-bjotiċi.

Avviż Nru. 399. Provvista ta' katusi tal-hadid *ductile* u *fittings*.

Avviż Nru. 457. Provvista ta' żrar tal-qawwi — Distrett tat-Tramuntana.

Jistgħu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, l-10 ta' Ġunju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 394. Provvista ta' tubi iggalvanizzati.

Avviż Nru. 395. Provvista ta' drapp *galatea*.

Avviż Nru. 431. Provvista ta' żebgħa *red oxide* għall-primitura.

Avviż Nru. 448. Provvista ta' *heavy duty plastic windbreak rolls*.

Avviż Nru. 449. Provvista ta' *polythene rolls*.

* Avviż Nru. 472. Provvista ta' tiben tal-qamħ.

Jistgħu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10.00 a.m. tat-TNEJN, l-14 ta' Ġunju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 400. Provvista ta' *respirators*.

Avviż Nru. 401. Provvista ta' flokkijiet tan-nofs komma.

Avviż Nru. 402. Provvista ta' kikkri u plattini tat-tè.

Advt. No. 428. Supply of white type-writer paper in reels.

Advt. No. 429. Supply of leadless split collars.

Advt. No. 430. Supply of stationery.

Advt. No. 446. Supply of winter uniforms for messengers.

Advt. No. 447. Supply of carnation cuttings and gerbera seedlings.

* Advt. No. 467. Construction of additional accomodation at the Liquid Gas Bottling Plant, Birżebbuġa. (Estimate: £M16,116).

* Advt. No. 468. Plumbing and electricity works in Block F at Tal-Hawli Housing Estate, Cospicua.

* Advt. No. 469. Marble works in terrace houses and shops at Siġġiewi Housing Estate.

* Advt. No. 470. Supply of general groceries (Malta).

* Advt. No. 471. Supply of ice-cream bricks from June 15, 1976 to October 31, 1976.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, June 7, 1976, for:—

Advt. No. 380. Supply of surgical ligatures.

Advt. No. 381. Supply of antibiotics.

Advt. No. 399. Supply of ductile iron pipes and fittings.

Advt. No. 457. Supply of hard stone spalls — North District.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, June 10, 1976, for:—

Advt. No. 394. Supply of galvanised tubes.

Advt. No. 395. Supply of galatea cloth.

Advt. No. 431. Supply of red oxide priming paint.

Advt. No. 448. Supply of heavy duty plastic windbreak rolls.

Advt. No. 449. Supply of polythene rolls.

* Advt. No. 472. Supply of wheat straw.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, June 14, 1976, for:—

Advt. No. 400. Supply of respirators.

Advt. No. 401. Supply of half sleeves vests.

Advt. No. 402. Supply of tea cups and saucers,

Jistghu jintbaghtu offerti maghluqin sal-10.00 a.m. ta'-TNEJN, il-21 ta' Ġunju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 432. Provvista ta' materjal tal-*canvas*.

Avviż Nru. 433. Provvista ta' materjal tas-*serge navy blue*.

Avviż Nru. 434. Provvista ta' *screen printing table*.

Avviż Nru. 435. Provvista ta' injam.

Avviż Nru. 436. Provvista ta' xitel tal-*frawli*.

Avviż Nru. 441. Provvista ta' apparat tax-*xjenza*.

Avviż Nru. 442. Provvista ta' mħaded tal-*Latex/Polyurethane foam*.

Avviż Nru. 458. Provvista ta' *stocks u dies*.

Jistghu jintbaghtu offerti maghluqin sal-10 a.m. ta'-HAMIS, il-24 ta' Ġunju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 450. Provvista ta' ġibs, karta *chequered*, eċċ.

Avviż Nru. 451. Provvista ta' *qwieleb tal-plastik għall-irkotta*.

Avviż Nru. 452. Provvista ta' *air compressor u marking machine*.

Avviż Nru. 453. Provvista ta' *private automatic branch exchanges*.

Avviż Nru. 454. Provvista ta' *farmaċewtiċi*.

Avviż Nru. 455. Provvista ta' *farmaċewtiċi (Nru. 2)*.

Jistghu jintbaghtu offerti maghluqin sal-10 a.m. ta'-TNEJN, it-28 ta' Ġunju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 459. Provvista ta' makni li jogħrku l-art.

Avviż Nru. 460. Provvista ta' *urinals glass*.

Avviż Nru. 461. Provvista ta' *xkaf-far għal X-ray films*.

Avviż Nru. 462. Provvista ta' reċipjenti għall-*faxex użati*.

Avviż Nru. 463. Provvista u *stallazzjoni ta' impjant ta' l-Air Conditioning fit-Telephone Exchange taż-Żejtun*.

Jistghu jintbaghtu offerti maghluqin sal-10 a.m. ta'-HAMIS, l-1 ta' Lulju, 1976, għal:—

* Avviż Nru. 473. Provvista ta' *kimiki*.

* Avviż Nru. 474. Provvista ta' materjal tal-*bedspreads*.

* Avviż Nru. 475. Provvista ta' *dressing gowns tas-sajf*.

* Avviż Nru. 476. Provvista ta' *diagnostic strips u mustardini*.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, June 21, 1976, for:—

Advt. No. 432. Supply of *canvas material*.

Advt. No. 433. Supply of *navy blue serge material*.

Advt. No. 434. Supply of a *screen printing table*.

Advt. No. 435. Supply of *timber*.

Advt. No. 436. Supply of *strawberry plants*.

Advt. No. 441. Supply of *general science apparatus*.

Advt. No. 442. Supply of *Latex/Polyurethane foam pillows*.

Advt. No. 458. Supply of *stocks and dies*.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, June 24, 1976, for:—

Advt. No. 450. Supply of *chalk, chequered paper, etc*.

Advt. No. 451. Supply of *plastic rikotta baskets*.

Advt. No. 452. Supply of *air compressor and marking machine*.

Advt. No. 453. Supply of *private automatic branch exchanges*.

Advt. No. 454. Supply of *pharmaceuticals*.

Advt. No. 455. Supply of *pharmaceuticals (No. 2)*.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, June 28, 1976, for:—

Advt. No. 459. Supply of *floor scrubbing machines*.

Advt. No. 460. Supply of *urinals glass*.

Advt. No. 461. Supply of *racks for X-ray films*.

Advt. No. 462. Supply of *bins for soiled dressings*.

Advt. No. 463. Supply and installation of an *Air Conditioning Plant at the Żejtun Telephone Exchange*.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, July 1, 1976, for:—

* Advt. No. 473. Supply of *bulk chemicals*.

* Advt. No. 474. Supply of *bedspreads material*.

* Advt. No. 475. Supply of *summer dressing gowns*.

* Advt. No. 476. Supply of *diagnostic strips and tablets*.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tat-TNEJN, il-5 ta' Lulju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 464. Provvista ta' oġġetti għal-laboratorji.

Avviż Nru. 465. Xiri ta' tagħmir għat-tifi tan-nar.

Avviż Nru. 466. Xiri ta' tagħmir għan-navigazzjoni.

* Avviżi li qeghdin jidhru għall-ewwel darba.

Offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li, flikien mal-kondizzjonijiet u dokumenti oħra rilevanti, jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tat-Teżor, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

DIPARTIMENT TAS-SERVIZZI SOĊJALI

Id-Direttur tas-Servizzi Soċjali jgħarraf li mhux aktar tard mill-10.30 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-15 ta' Ġunju, 1976, fi 38, l-Aħħar Sular, Triq l-Ordinanza, Valletta, jilqa' offerti magħluqa għall-provvista ta' Makna tal-Qtugh.

Il-formoli ta' l-offerta jistgħu jinkisbu minn Nru. 38, l-Aħħar Sular, Triq l-Ordinanza, Valletta.

L-envelopes li jkun fihom l-offerti għandhom ikunu markati 'Slicing Machine'.

Jinzamm id-dritt li jiġu irroftati l-offerti kollha, ukoll l-aktar waħda vantaġġjuża.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

DIPARTIMENT TAS-SERVIZZI SOĊJALI

Id-Direttur tas-Servizzi Soċjali jgħarraf li mhux aktar tard mill-10.30 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-2 ta' Ġunju, 1976, fi 38, l-Aħħar Sular, Triq l-Ordinanza, Valletta, jilqa' offerti magħluqin għal-provvista ta' 10,000 Vazetti tal-Plastika.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu minn 38, Triq l-Ordinanza, Valletta.

L-envelopes li jkun fihom l-offerti għandhom ikunu markati 'Vazetti tal-Plastika'.

Jinzamm id-dritt li jiġu rroftati l-offerti kollha, ukoll l-aktar waħda vantaġġjuża.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, July 5, 1976, for:—

Advt. No. 464. Supply of laboratory stores.

Advt. No. 465. Purchase of fire fighting equipment.

Advt. No. 466. Purchase of navigational equipment.

* Advertisements appearing for the first time.

Tenders should be made only on the prescribed form which, together with the relevant conditions and other documents, are obtained on application at the Treasury, Floriana, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

21st May, 1976.

DEPARTMENT OF SOCIAL SERVICES

The Director of Social Services notifies that sealed tenders for the supply of a Slicing Machine will be received at 38, Top Floor, Ordnance Street, Valletta, not later than 10.30 a.m. on Tuesday, 15th June, 1976.

Forms of tender may be obtained from 38, Top Floor, Ordnance Street, Valletta.

Envelopes containing tenders shall be marked 'Slicing Machine'.

The right is reserved to reject all tenders, even the most advantageous.

21st May, 1976.

DEPARTMENT OF SOCIAL SERVICES

The Director of Social Services notifies that sealed tenders for the supply of 10,000 Plastic Jars will be received at 38, Top Floor, Ordnance Street, Valletta, not later than 10.30 a.m. on Wednesday, 2nd June, 1976.

Forms of tender may be obtained from 38, Ordnance Street, Valletta.

Envelopes containing tenders shall be marked 'Plastic Jars'.

The right is reserved to reject all tenders, even the most advantageous.

21st May, 1976.

BORD TA' L-ELETTRIKU TA' MALTA

Ic-Chairman iġharraf illi:—

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-28 ta' Mejju, 1976, jintlaqgħu offertu magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Avviż Nru. 23/76. *Sodium Lamps.*

Avviż Nru. 24/76. *O/D Terminal boxes għal aluminium cables.*

Kwot. Nru. 44/76: 40 sellum bi skaluni ta' l-injam li jistgħu jitwalu.

Kwot. Nru. 45/76: *Karta Phenolic ta' ħxuna ta' 6mm.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-3 ta' Gunju, 1976, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Kwot. Nru. 46/76: *Għamara ta' l-Azzar għall-Uffiċini.*

Kwot. Nru. 47/76: *Conduit Bender.*

Kwot. Nru. 48/76: *Packing biex jintuża fuq HP Steam Valves.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, l-10 ta' Gunju, 1976, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Kwot. Nru. 49/76: *Wedge Type Cartridge Fuse links.*

Kwot. Nru. 50/76: *Asbestos u PVC gloves, respirators u Filters.*

Kwot. Nru. 53/76: *Petroleum Jelly.*

* Kwot. Nru. 55/76. *Washers, Bushes, Nipples u changeover switch.*

* Kwot. Nru. 56/76. *Ogġetti diversi ta' stationery.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-18 ta' Gunju, 1976, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Kwot. Nru. 51/76: *Glazed porcelain bushing insulators.*

Kwot. Nru. 52/76: *Roller and ball bearings.*

Kwot. Nru. 54/76: *Industrial goggles.*

N.B. *Irid jithallas dritt ta' 25 centezmu għall-Avviż Nru. 21/76.*

* Kwotazzjonijiet li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

Il-formoli ta' l-offerta, kwotazzjonijiet u kull informazzjoni oħra jistgħu jinkisbu mill-Bord ta' l-Elettriku ta' Malta, Uffiċċju Ċentrali ta' l-Amministrazzjoni, il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

MALTA ELECTRICITY BOARD

The Chairman notifies that:—

Sealed tenders will be received up to 11.00 a.m. on Friday, 28th May, 1976, for the supply and delivery of:—

Advt. No. 23/76. *Sodium Lamps.*

Advt. No. 24/76. *O/D Terminal boxes for aluminium cables.*

Quot. No. 44/76: 40 rung wooden extension ladders.

Quot. No. 45/76: *Phenolic Paper 6mm thick.*

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Thursday, 3rd June, 1976, for the supply and delivery of:—

Quot. No. 46/76: *Steel Drawing Office Furniture.*

Quot. No. 47/76: *Conduit Bender.*

Quot. No. 48/76: *Packing to be used on HP Steam Valves.*

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Thursday, 10th June, 1976, for the supply and delivery of:—

Quot. No. 49/76: *Wedge Type Cartridge Fuse links.*

Quot. No. 50/76: *Asbestos and PVC gloves, respirators and Filters.*

Quot. No. 53/76: *Petroleum Jelly.*

* Quot. No. 55/76. *Washers, Bushes, Nipples and changeover switch.*

* Quot. No. 56/76. *Various stationery items.*

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Friday, 18th June, 1976, for the supply and delivery of:—

Quot. No. 51/76. *Glazed porcelain bushing insulators.*

Quot. No. 52/76: *Roller and ball bearings.*

Quot. No. 54/76: *Industrial goggles.*

N.B. *A fee of 25 cents will be charged for Advertisement No. 21/76.*

* Quotations appearing for the first time.

Forms of tenders, quotations and any further information may be obtained from the Malta Electricity Board, Central Administration Office, Church Wharf, Marsa, on any working day between the hours of 8.30 a.m. and noon.

21st May, 1976.

DIPARTIMENT
TAX-XOGHLIJET PUBBLIĊI

Id-Direttur tax-Xoghlijiet Pubbliċi
jgharraf illi: —

Sal-11 a.m. ta' nhar il-Gimgha, it-28 ta' Mejju, 1976, f'dan l-uffiċċju jintlaq-ghu offeriti maghluqin ghal:—

Avviż Nru. 109. Asfaltar ta' Triq Gdida fi Triq Schembri, il-Hamrun (Triq il-Ferrovija l-Qadima) — Stima tal-valur £M1,313.

Avviż Nru. 110. Asfaltar ta' sqaq fil-kampanja f'Hal Millieri, limiti taż-Zurrieq — Stima tal-valur £M2,413.

Avviż Nru. 111. Asfaltar ta' Sqaq it-Tigieg, Hal Qormi — Stima tal-valur £M2,021.

Avviż Nru. 112. Provvista ta' mazkan f'Ta' Qali Concrete Products Factory — Stima tal-valur £M1,650.

Avviż Nru. 113. Bini ta' hitan ta' lqugh fl-*Industrial Estate* ta' Kordin — Inhawwi Nru. 4 — Taqsima 1 — Stima tal-valur £M2,245.

Avviż Nru. 114. Bini ta' hitan ta' lqugh fl-*Industrial Estate* ta' Kordin — Inhawwi Nru. 4 — Taqsima 2 — Stima tal-valur £M2,373.

Avviż Nru. 115. Bini ta' hitan ta' lqugh fl-*Industrial Estate* ta' Kordin — Inhawwi Nru. 4 — Taqsima 4 — Stima tal-valur £M1,800.

Avviż Nru. 116. Bini ta' hitan ta' lqugh fl-*Industrial Estate* ta' Kordin — Inhawwi Nru. 4 — Taqsima 5 — Stima tal-valur £M2,345.

Avviż Nru. 117. Provvista u stallazzjoni ta' sistema ta' *Security/Burglar alarm* għall-Parti fin-naħa ta' Nofs in-Nhar fl-Isptar ta' San Luqa — Stima tal-valur £M550.

Avviż Nru. 118. Livellar u kisi ta' artijiet f'Lazzarett, Manoel Island — Stima tal-valur £M1,106.

Avviż Nru. 119: Qtuġh ta' trinek fl-Iskola ta' Wied il-Għajn, Wied il-Għajn — Stima tal-valur £M1,560.

Avviż Nru. 120. Xoghlijiet ta' l-injam fil-Fabbrika B19 fl-*Industrial Estate* ta' Bulebel — Stima tal-valur £M856.

Avviż Nru. 121. Xoghlijiet tal-gebel u tal-konkos għall-bini ta' kmamar għall-iskart fl-Isptar Monte Karmeli — Stima tal-valur £M975.

PUBLIC WORKS
DEPARTMENT

The Director of Public Works noti-
fies that: —

Sealed tenders will be received at this
office up to 11 a.m. on Friday, 28th May,
1976, for:—

Advt. No. 109. Asphalting New
Street in Schembri Street, Hamrun
(Old Railway Track) — Estimated
value £M1,313.

Advt. No. 110. Asphalting of coun-
try lane at Hal Millieri, limits of Zur-
rieq — Estimated value £M2,413.

Advt. No. 111. Asphalting of Sqaq
it-Tigieg, Qormi — Estimated value
£M2,021.

Advt. No. 112. Provision of filling
material at Ta' Qali Concrete Products
Factory — Estimated value £M1,650.

Advt. No. 113. Construction of re-
taining walls at Kordin Industrial Es-
tate — Area No. 4 — Section 1 —
Estimated value £M2,245.

Advt. No. 114. Construction of re-
taining walls at Kordin Industrial Es-
tate — Area No. 4 — Sector 2 — Esti-
mated value £M2,373.

Advt. No. 115. Construction of re-
taining walls at Kordin Industrial Es-
tate — Area No. 4 — Sector 4 — Esti-
mated value £M1,800.

Advt. No. 116. Construction of re-
taining walls at Kordin Industrial Es-
tate — Area No. 4 — Sector 5 — Esti-
mated value £M2,345.

Advt. No. 117. Supply and installa-
tion of *Security/Burglar alarm* system
for South Wing at St Luke's Hospital —
Estimated value £M550.

Advt. No. 118. Levelling and surfac-
ing of grounds at Isolation Hospital,
Manoel Island — Estimated value
£M1,106.

Advt. No. 119. Cutting of trenches
at Marsascale School, Marsascale —
Estimated value £M1,560.

Advt. No. 120. Joinery works in Fac-
tory B19 at Bulebel Industrial Estate —
Estimated value £M856.

Advt. No. 121. Masonry and con-
crete works for the construction of rub-
bish rooms at Mt Carmel Hospital —
Estimated value £M975.

Avviż Nru. 122. Xoghlijiet diversi fil-Balluta Water Polo Pitch, San Ġiljan — Stima tal-valur £M1,626.

Avviż Nru. 123. Manifattura u trasport ta' *pigeon hole counting racks* għall-Uffiċċju Elettorali — Stima tal-valur £M585.

Avviż Nru. 124. Bini ta' ħajt li jdawwar fiċ-Ċimiterju ta' Santa Marija, ir-Rabat, Għawdex — Stima tal-valur £M943.

Avviż Nru. 125. Twaqqiegh u garr ta' ħajt li jdawwar li qabel kien tas-servizzi fl-*Industrial Estate* ta' Kordin (Inħawi 4) — Stima tal-valur £M963.

Avviż Nru. 126. Bini ta' hitan ta' lqugh fl-*Industrial Estate* ta' Kordin — (Inħawi Nru. 4) — Taqsima 3 — Stima tal-valur £M2,355.

Il-formoli ta' l-offerta u aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Provvisti u Kuntratti, Blokk Ċ, Beltissebħ, f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

Advt. No. 122. Sundry works at the Balluta Water Polo Pitch, St Julians — Estimated value £M1,626.

Advt. No. 123. Manufacture and transporting of pigeon hole counting racks for the Electoral Office — Estimated value £M585.

Advt. No. 124. Construction of a boundary wall at St Mary's Cemetery, Victoria, Gozo — Estimated value £M943.

Advt. No. 125. Demolition and carting away of ex-services boundary wall at Kordin Industrial Estate (Area 4) — Estimated value £M963.

Advt. No. 126. Construction of retaining walls in Kordin Industrial Estate — Area No. 4 — Sector 3 — Estimated value £M2,355.

Forms of tender and further information may be obtained from the Supplies and Contracts Office, Block C, Beltissebħ, on any working day during working hours.

21st May, 1976.

DIPARTIMENT TA'
L-EDUKAZZJONI

L-Aġent Direttur ta' l-Edukazzjoni jgħarraf illi sal-10 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-3 ta' Gunju, 1976, jintlaqgħu offertu magħluqin għal:—

Avviż Nru. 2/76. Tmexxija ta' *Tuck Shop* fl-Istitut Tekniku, Raħal Gdid.

Avviż Nru. 3/76. Trasport ta' Uffiċċjali tad-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni — Għawdex.

L-offerti għandhom isiru fuq il-formola preskritta li flimkien mal-kondizzjonijiet u dokumenti oħra relattivi jinkisbu fuq applikazzjoni mill-Uffiċċju ta' l-Edukazzjoni, Fergħa tal-Provvisti, 90, Triq il-Punent, Valletta, jew mill-Uffiċċju tas-Segretarjat għal Għawdex, ir-Rabat, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

DEPARTMENT OF EDUCATION

The Acting Director of Education notifies that sealed tenders will be received up to 10 a.m. on Thursday, 3rd June, 1976, for:—

Advt. No. 2/76. Running of a Tuck Shop at the Technical Institute, Paola.

Advt. No. 3/76. Transport of Officers of the Education Department — Gozo.

Tenders should be made on the prescribed form which together with the relative conditions and other documents are obtained on application at the Education Office, Supplies Branch, 90, West Street, Valletta, or from the Office of the Secretariat for Gozo, Victoria, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

21st May, 1976.

DIPARTIMENT TA' L-ART

Il-Kummissarju ta' l-Art iġharraf illi:—

Jistgħu jintbagħtu f'dan l-Uffiċċju offeriti magħluqin sal-10 a.m. tal-**GIMĦA**, it-28 ta' Mejju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 164. Kiri tal-kmamar Nri. 62 u 63 (pjan terran) u l-kmamar Nri. 174 u 175 li jġu fuqhom, fil-*Barracks* ta' Verdala (mhux għall-abitazzjoni), f'Bormla.

Avviż Nru. 165. Kiri tal-ħanut Nru. 4 fi Blokk Ċ, fil-*Housing Estate*, Haż-Żabbar.

Avviż Nru. 166. Kiri tal-ħanut vojtt Nru. 11, Triq Żakkarija, Valletta.

Avviż Nru. 167. Kiri tal-*Posta* tas-Suq Nru. 16, Birkirkara.

Jistgħu jintbagħtu f'dan l-Uffiċċju offeriti magħluqin sal-10 a.m. tal-**HAMIS**, it-3 ta' Ġunju, 1976, għal:—

Avviż Nru. 168. Kiri tal-ħanut "tale quale" Nru. 3, f'Bieb il-Belt, Valletta.

Avviż Nru. 169. Kiri tal-ħanut "tale quale" Nru. 24, f'Bieb il-Belt, Valletta.

Avviż Nru. 170. Kiri tal-*garage* Nru. 6 fi Blokk B, fil-*Housing Estate* (Fażi 1) San Ġwann.

Avviż Nru. 171. Kiri tal-*garage* Nru. 9 fil-*Housing Estate*, il-Furjana.

Avviż Nru. 172. Kiri tal-kjosk "tale quale" f'Misraħ Palma, l-Imsida.

Avviż Nru. 173. Kiri tal-kantina Nru. 79, Triq Kristofru, Valletta.

Jistgħu jintbagħtu f'dan l-Uffiċċju offeriti magħluqin sal-10 a.m. tal-**HAMIS**, l-10 ta' Ġunju, 1976, għal:—

* Avviż Nru. 174. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-1 Nru. 5, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.

* Avviż Nru. 175. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-1 Nru. 7, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.

* Avviż Nru. 176. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-1 Nru. 8, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.

* Avviż Nru. 177. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-3 Nru. 9, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.

* Avviż Nru. 178. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-3 Nru. 10, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:—

Scaled tenders will be received at this Office up to 10.00 a.m. on **FRIDAY**, 28th May, 1976, for:—

Advt. No. 164. Lease of rooms Nos. 62 and 63 (ground floor) and overlying rooms Nos. 174 and 175, in Verdala Barracks (not to be used for habitation), Cospicua.

Advt. No. 165. Lease of Shop No. 4, Block C, Housing Estate, Żabbar.

Advt. No. 166. Lease of bare shop No. 11, Zachary Street, Valletta.

Advt. No. 167. Lease of Market Stall No. 16, Birkirkara.

Scaled tenders will be received at this Office up to 10.00 a.m. on **THURSDAY**, 3rd June, 1976, for:—

Advt. No. 168. Lease of shop "tale quale" No. 3 at City Gate, Valletta.

Advt. No. 169. Lease of shop "tale quale" No. 24 at City Gate, Valletta.

Advt. No. 170. Lease of garage No. 6, Block B, Housing Estate (Phase 1), San Ġwann.

Advt. No. 171. Lease of garage No. 9, Housing Estate, Floriana.

Advt. No. 172. Lease of kiosk "tale quale" in Palm Square, Msida.

Advt. No. 173. Lease of cellar No. 79, Christopher Street, Valletta.

Scaled tenders will be received at this Office up to 10 a.m. on **THURSDAY**, 10th June, 1976, for:—

* Advt. No. 174. Lease of garage Row E-1 No. 5, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

* Advt. No. 175. Lease of garage Row E-1 No. 7, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

* Advt. No. 176. Lease of garage Row E-1 No. 8, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

* Advt. No. 177. Lease of garage Row E-3 No. 9, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

* Advt. No. 179. Lease of garage Row E-3 No. 18, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

- * Avviż Nru. 180. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-3 Nru. 20, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.
- * Avviż Nru. 181. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-3 Nru. 21, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.
- * Avviż Nru. 182. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-3 Nru. 22, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.
- * Avviż Nru. 183. Kiri ta' *garage* f'Ringiela B Nru. 4, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.
- * Avviż Nru. 184. Kiri tal-*garage* Nru. 28, Tar-Rabbat *Housing Estate*, il-Hamrun.
- * Avviż Nru. 185. Kiri tal-*garage* Nru. 5, fil-*Housing Estate*, in-Naxxar.
- * Avviż Nru. 186. Kiri tal-*garage* Nru. 13, fil-*Housing Estate*, in-Naxxar.
- * Avviż Nru. 187. Kiri tal-*garage* Nru. 1 *Neighbourhood 2*, fil-*Housing Estate*, Santa Lucia.
- * Avviż Nru. 188. Kiri tal-*garage* Nru. 15, *Neighbourhood 2*, fil-*Housing Estate*, Santa Lucia.
- * Avviż Nru. 189. Kiri tal-*garage* Nru. 29, *Neighbourhood 2*, fil-*Housing Estate*, Santa Lucia.
- * Avviż Nru. 190. Kiri ta' ħanut vojtt 'D', Blokk I, Triq Sant'Anna, il-Furjana.
- * Avviż Nru. 191. Kiri tal-ħanut Nru. 1, fil-*Housing Estate*, Ħaż-Żebbuġ.
- * Avviż Nru. 192. Kiri tal-Forn Nru. 12/13, Triq San Karlu, Valletta.
- * Avviż Nru. 193. Kiri tal-Posta Nru. 65, is-Suq tal-Belt.
- * Avviż Nru. 194. Kiri tal-mahżen Nru. 60/61, Xatt il-Faħam, il-Marsa.
- * Avviż Nru. 195. Biex jitmexxa l-Is-tabbiliment f'*Paradise Bay*, li jidher immarkat fuq il-pjanta L.D. 158/74/A, bħala *Catering Establishment*, għaż-żmien li jagħlaq fit-30 ta' Settembru, 1976.
- * Avviż Nru. 196. Kiri tas-sitt porzjon tar-razzett "Żebbuġa" imsejjaħ "Mejjie-li ċ-Ċens", il-Mosta, għal skop agrikolu.
- * Avviż Nru. 179. Kiri ta' *garage* f'Ringiela E-3 Nru. 18, f'Ta' Paris *Housing Estate*, Birkirkara.
- * Advt. No. 180. Lease of garage Row E-3 No. 20, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.
- * Advt. No. 181. Lease of garage Row E-3 No. 21, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.
- * Advt. No. 182. Lease of garage Row E-3 No. 22, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.
- * Advt. No. 183. Lease of garage Row B, No. 4, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.
- * Advt. No. 184. Lease of garage No. 28, Tar-Rabbat Housing Estate, Hamrun.
- * Advt. No. 185. Lease of garage No. 5, Housing Estate, Naxxar.
- * Advt. No. 186. Lease of garage No. 13, Housing Estate, Naxxar.
- * Advt. No. 187. Lease of garage No. 1, Neighbourhood 2, Housing Estate, Santa Lucia.
- * Advt. No. 188. Lease of garage No. 15, Neighbourhood 2, Housing Estate, Santa Lucia.
- * Advt. No. 189. Lease of garage No. 29, Neighbourhood 2, Housing Estate, Santa Lucia.
- * Advt. No. 190. Lease of bare shop D, Block I, St Anne Street, Floriana.
- * Advt. No. 191. Lease of shop No. 1, Housing Estate, Żebbuġ.
- * Advt. No. 192. Lease of Bakery No. 12/13, St Charles Street, Valletta.
- * Advt. No. 193. Lease of Market Stall No. 65, Valletta.
- * Advt. No. 194. Lease of Store No. 60/61, Coal Wharf, Marsa.
- * Advt. No. 195. For the running of present Establishment at Paradise Bay shown on Plan L.D. 158/74/A, as a Catering Establishment for the remaining period up to 30th September, 1976.
- * Advt. No. 196. Lease of sixth portion of Farm "Żebbuġa" called "Mejjie-li ċ-Ċens", Mosta, for agricultural purposes.
- * Advt. No. 178. Lease of garage Row E-3 No. 10, Ta' Paris Housing Estate, Birkirkara.

* Avviż Nru. 197. Kiri ta' l-Uffiċċju Nru. 9 fl-Ajruport ta' Hal Luqa, b'kera ta' mhux inqas minn £M10 (għaxar liri) fis-sena għal kull pied kwadru. L-uffiċċju jinkera għal servizzi konnessi ma' l-Ajruport, jew għall-bejgħ ta' oġġetti li jintalbu min-nies li jivvjaġġaw bl-ajru.

* Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba. L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formoli preskritti, li flimkien mal-kondizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu, jekk wieħed japplika għalihom, fl-Uffiċċju ta' l-Art, Beltissebħ, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

SEGRETARJAT GĦAL GHAWDEX

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-8 ta' Ġunju, 1976, fl-Uffiċċju tas-Segretarjat għal Ghawdex jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 11. Provvista ta' Butir Mhux Mielah u Sultana sal-15 ta' Marzu, 1977.

Avviż Nru. 12. Provvista ta' *ice-cream bricks* għall-Isptarijiet ta' Ghawdex (mill-15 ta' Ġunju, 1976 sal-31 ta' Ottubru, 1976).

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mis-Segretarjat għal Ghawdex, 139, Triq ir-Repubblika, ir-Rabat, Ghawdex, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

DIPARTIMENT TAD-DWANA

Bejgħ ta' Vettura bil-Mutur

Sal-10 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-1 ta' Ġunju, 1976, fit-Taqsima tal-Kontijiet, id-Dwana, jintlaqgħu offerti magħluqin għax-xiri 'tale quale' u tneħħija ta' vettura bil-mutur Porsche Nru. Reg. 8708.

Wieħed jista' jara l-vettura bil-mutur fil-*Baggage Room* tad-Dwana, ix-Xatt (quddiem Trejjet il-Lift) fis-26, it-28 u l-31 ta' Mejju, 1976, matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tal-Kontijiet matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

Il-21 ta' Mejju, 1976.

* Advt. No. 197. Lease of Office No. 9 at Luqa Airport, at a minimum of £M10 per annum per square foot. The Office will be leased for services connected with the Airport or for the sale of items requested by persons travelling by air.

* Advertisements appearing for the first time.

Tenders should be made only on the prescribed forms, which together with the relevant conditions and other documents, are obtainable on application at the Land Office, Beltissebħ, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

21st May, 1976.

GOZO SECRETARIAT

Sealed tenders will be received at the Office of the Gozo Secretariat up to 10.00 a.m. on Tuesday, 8th June, 1976, for:—

Advt. No. 11. Supply of Butter Unsalted and Sultanas up to 15th March, 1977.

Advt. No. 12. Supply of ice-cream bricks to Gozo Hospitals (from 15th June, 1976 to 31st October, 1976).

Forms of tender and any other information may be obtained from the Gozo Secretariat, 139, Republic Street, Victoria, Gozo, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

21st May, 1976.

CUSTOMS DEPARTMENT

Sale of Motor Vehicle

Sealed tenders will be received at the Accounts Section, Customs House, up to 10 a.m. on Tuesday, 1st June, 1976, for the purchase 'tale quale' and removal of one motor vehicle Porsche Reg. No. 8708.

The motor vehicle may be viewed at the Customs Baggage Room, Marina (opposite Lift Junction) on the 26th, 28th and 31st May, 1976, during office hours.

Tender forms and other information may be obtained from the Accounts Section during office hours.

21st May, 1976.

AVVIŻI TAL-QORTI — COURT NOTICES

LISTA ta' persuni li skond il-liġi jiswew biex joqogħdu u li għandhom iservu bħala Primi Ġurati u Ġurati Ordinarji fil-Qorti Kriminali matul ix-xahar ta' Ġunju, 1976, skond l-Artikolu 600 tal-Kodiċi Kriminali (Kap. 12, Ediz. Riv.).

LIST of persons duly qualified and subject to serve as Foremen and Jurors in the Criminal Court during the month of June, 1976, in terms of Section 600 of the Criminal Code (Chapter 12 Rev. Ed.).

**Primi Ġurati
Foremen**

Attard Raphael, B.Sc., M.D.; "Villa Domenica" Tal-Virtu', Rabat.
Bartolo Joseph M.A. (Oxon), Imp. Ċiv.; 69, Stella Maris Street, Sliema.
Borg Joseph, M.D.; 9/2, Tigne Mansions, Qui-Si-Sana Place, Sliema.
Busuttill Louis, B.E.&A., A.&C.E.; "Chez Nous", Antonio Nani Street, Sliema.
Cachia Antoine, LL.D.; 28, Old Bakery Street, Valletta.

Calleja Victor, A.&C.E.; 221, Marina Street, Pietà.
Darmantin Victor, Imp. Ċiv.; Block I, Flat 6, St John Square, Valletta.
Formosa Capt. Peter Paul E.D., Skrivani; "Rajjes Flats" Flat 1, Park Avenue, Swieqi, St Andrews.
Galea Abraham, M.D., B.Pharm.; 'Lincoln' Angelo Gatt Street, Mosta.
Vella Joseph, B.A., LL.D.; 22, Mannarino Road, B'Kara.

**Ġurati Ordinarji
Common Jurors**

Abela Alfred, Labourer; 104, St Mary Street, Żejtun.
Attard Carmelo, Labourer; 195, St Helen Street, Sliema.
Azzopardi Lino, Negt.; 168, St Lucia Street, Valletta.
Baldacchino Paul, Imp. Ċiv.; 16, Barton Lane, Pietà.
Bartolo Alfred, Barman; 14, Depiro Street, Sliema.
Bartolo Parnis Anthony S., Imp. Ċiv.; Villa Fairview, New Street, off B'Kara Hill, S. Ġiljan.
Billocca Gerald O., Imp. Ċiv.; 103/3, Gunlayer Street, Floriana.
Borg Alfonso Maria, Draughtsman; 159, Victoria Avenue, Hamrun.
Borg Cardona Stanley, Negt.; 17, Annibale Preca Street, Lija.
Busuttill Joseph, Skrivani; 27, Brighella Street, Hamrun.
Chetcuti Victor J., Imp. Ċiv.; 130, Upper Rue D'Argens, Msida.
Darmantin Lawrence, M.B.E., Negt.; "St Lawrence Villa" Mediatix Place, Zabbar.
Debattista Joseph, Negt.; 4, Zachary Street, Valletta.
Debono Saviour, Electrician; 40, St Leonard Street Kirkop.
Debrincat Anthony, Negt.; 483, St Paul Street, San Pawl il-Baħar.
Eminyan Robert, Negt.; 'Casa Roma', Ghost Street, Hamrun.
Falzon Leopoldo, Ph.C., Spizjar; 124, St Ursola Street, Valletta.
Farrugia Remigio, B.Econ., Negt.; 54, Ta' Xbiex Sea Front, Ta' Xbiex.
Fava Joseph, Skrivani; 92, St Michael Street, Kalkara.

Ferrando Anthony, Storehouseman; "Maryant", Church Square, B'Bugia.
Ferriggi Joseph, Mach. Operator; 107/2, Old Mint Street, Valletta.
Galea Francis, Negt.; 10, Blanche Street, Sliema.
Galea Joseph, Negt.; 15, South Street, Valletta.
Galea Maurice, B.E.&A., A.&C.E.; 67, St George's Street, Paola.
Galea Michael E., Imp. Ċiv.; 131/5, St Paul's Street, Valletta.
Galea Paul D., Imp. Ċiv.; "Carmel A" Brared Street, B'Kara.
Grech John Nicholas, S.J.E.N.; 107, Hope Street, Mosta.
Lapira Vincent, Imp. Ċiv.; 210, Rue D'Argens, Gzira.
Lopez John, Skrivani; Princess Melita Flats, 122/3, G'Mangia Hill, G'Mangia.
Magri Victor, B.Pharm.; 277, High Street Hamrun.
Mallia Carmel, Carpenter, 16, St Theresa Street, Zabbar.
Mallia Emanuel F., Imp. Ċiv.; 104, Parish Priest Carlo Manche' Street, Gzira.
Mifsud Joseph M., Telegraphist; 2, Rudolph Mansions, Rudolph Street, Gzira.
Mifsud Oscar, Skrivani; 73, Main Street, Qrendi.
Muscat Joseph, Negt.; 136, Rudolph Street, Sliema.
Rossi Francis, Telegraphist; "Villa Għal Bebbux" Swieqi Street, St Andrews, St Julians.
Salerno Evanist, Skrivani; 13A, Curate Fenech Street, Birżebbuġia.
Sant Cassia Henry, Major; 450, St Paul's Street, San Pawl il-Baħar.
Vella Amabile, Skrivani; 72, Żejtun Road, Marsaxlokk.
Zarb Adami Maurice, B.Pharm.; 18, St Christopher Street, Valletta.

Registru tal-Qorti Superjuri, il-Belt Valletta, illum, tlettax (13) ta' Mejju, 1976.

Registry of the Superior Courts, Valletta, this, thirteenth (13th) day of May, 1976.

(Ft) A. FIORI,
D/Registratur

(Sgd) A. FIORI,
D/Registrar

LISTA ta' persuni li skond il-liġi jiswew biex joqogħdu u li għandhom iservu bħala Primi Gurati u Gurati Ordinarji fil-Qorti Kriminali matul ix-xahar ta' Ġunju, 1976, skond l-Artikolu 600 tal-Kodiċi Kriminali (Kap. 12, Ediz. Riv.).

LIST of persons duly qualified and subject to serve as Foremen and Jurors in the Criminal Court during the month of June, 1976, in terms of Section 600 of the Criminal Code (Chapter 12 Rev. Ed.).

**Primi Gurati
Foremen**

Agius Carmel A., Welfare Officer; 9, St John Street, Kirkop.
Attard Montaldo Philip, LL.D.; 17, Saqqajja Square, Rabat.
Bonello Gerald, M.D.; 80, St John House, St Anthony Street, Balzan.
Bonello Giovanni, LL.D.; 129, Old Bakery Street, Valletta.
Borg Grech Joseph, B.E.&A., A.&C.E.; 41, St Theresa Street, Zabbar.
Buttigieg Joseph, Imp. Civ.; 7/2, Main Street, S. Ġiljan.
Carnilleri Francis, B.E.&A., A.&C.E.; 1/3, St Dominic Street, Valletta.
Caruana Galizia John, B.A., LL.D.; 185, Tower Road, Sliema.
Caruana Montaldo Oscar, B.Arch., A.&C.E.; 28/4, Sir Luigi Preziosi Square, Floriana.
Darmanin Lewis, Skrivan; 98/3, Isourad Street, Sliema.

Degaetano Charles, M.D.; "Villa Gardenia", New Road tal-Virtu', Rabat.
Degaetano George, LL.D.; 49, High Street, Sliema.
Delia Benedetto, LL.D.; 3, Duke Of Edinburgh Street, Hamrun.
Desira Buttigieg Wilfred, Imp. Civ.; 58, Tigne Street, Sliema.
Falzon Carmelo, A.&C.E.; 64, Dingli Street, Sliema.
Formosa Francis X., Ph.Ch.; 168, Tower Road, Sliema.
Librieri Carmel A., Imp. Civ.; "Casa Melcan" Wied Blandun Street, Paola.
Meilak Joseph A., M.D.; 23, Cathedral Street, Sliema.
Padovani Mario S., Imp. Civ.; "Petunia" New Street, off Regional Road, Msida.
Pellegriani Franco, LL.D.; 9, St Augustine Avenue, Rabat.

**Gurati Ordinarji
Common Jurors**

Abela Thomas, L.P.; "Franita" Xintill Street, Tarxien.
Atkins John, A.&C.E.; 13A, Lord Lloyd Street, Hamrun.
Attard Paul L., Skrivan; "Horatia" Ghosts Street, Hamrun.
Azzopardi Paul, Negt.; 5/1, Mattia Preti Square, Valletta.
Barbaro Sant Anthony, Broadcaster; 60, B'Bugia Street, B'Bugia.
Bartolo John, Skrivan; "London", Princess Margaret Street, Msida.
Blake John A., Telegrafist; 37, Nursing Sisters Street, St Julians.
Bonello Emanuel, Imp. Civ.; 157, D'Argens Road, Msida.
Bonnici Hilda, Mara tad-Dar; 10, B'Bugia Square, B'Bugia.
Borg Bartholomew, Skrivan; "Manjovi", New Street in Parish Street, Naxxar.
Borg Edward, Messaggier; 61, Melita Street, Sliema.
Borg Joseph, Messaggier; 10, Short Lane, Sliema.
Borg Testaferrata Renè, Skrivan; 3, Locker Street, Sliema.
Briffa Baldassare, Undertaker; 24/3, Old Theater Street, Valletta.
Briffa Joseph, A.&C.E.; 32, Naxxar Road, Birkirkara.
Briguglio Anthony, Imp. Civ.; Bl. 9/2, Housing Estate, Qormi.
Calleja Carol, Hotelier; "Winston Hotel", High Street, Sliema.
Calleja Joseph, Grocer; 61, Grenfell Street, St Julians.
Carnilleri Joseph, Skrivan; 98, Marsa Cross Road, Marsa.

Cardona Walter, Spizjar; 29C, Broad Street, Hamrun.
Caruana Smith George, Fitter; 83, Tonna Street, Sliema.
Cassar Joseph, Hairdresser; 4, Church Street, Sliema.
Cefai Lawrence, Skrivan; 67, Boschetto Road, Rabat.
Coppola Alfred, Imp. Civ.; "Althea", Naxxar Road, B'Kara.
Cuschieri Joseph, Carpenter; 39, Gafar Street, Sliema.
Cutajar Michael, Labourer; 1, North Street, Vittoriosa.
Dalmas Lawrence C., Imp. Civ.; "Arnold Ville", Prince Andrew Ave., Msida.
Debono Charles, Skrivan; 85, College Street, Sliema.
Debono Michael, Negozjant; Debono Service Station, Notabile Road, Zebbug.
Degiovanni Benjamin M., Pensjonant; 27, Burial Street, Paola.
Delicata John, Negozjant; 205, Eucharistic Congress Road, Mosta.
Demicoli Victor, B.Ch.D.; "Arcady", New Street, in St George's Road, St Julians.
Desira Joseph, Gold & Silver Smith; 27, North Street, Valletta.
Dingli John, Telegrafist; "Rose" Dragonara Road, San Ġiljan.
Ellul Bonnici Rene, Skrivan; 14, Naxxar Road, Birkirkara.
Farrugia Albert, Skrivan; 74, Old Theatre Street, Valletta.
Farrugia Felix, Skrivan; 8, Gate Street, Luqa.
Farrugia James V., Imp. Civ.; 14, Isouard Street, Sliema.

Farrugia Joseph, Skrivan; 450, High Street, Hamrun.
 Fiorini Henry, Skrivan; 185, Two Gates Street, Senglea.
 Fiorini Maurice, Skrivan; 11/5, Strait Street, Valletta.
 Flores Charles, Reporter; 1, St Michael Street, Kalkara.
 Fsadni Lawrence, Draughtsman; "Clovando", Tower Promenade, Sta. Lucia.
 Grech Anthony, Labourer, 152/2, St Ursola Street, Valletta.
 Galea Joseph, Skultur; 94, Boschetto Road, Rabat.
 Galea Joseph V., LL.D.; 14/15, Old Bakery Street, Valletta.
 Garrone Victor, Imp. Civ.; "Chez Amis", Annunciation Street, Balzan.
 Gatt Anthony V., Skrivan; 7, G'Mangia Hill, Pietà.
 Gatt Carmelo, Garage Owner; 19, St Anthony Street, Sliema.
 Gatt Philip, Electrician; "Noe Ark", Gate Avenue, Zebbug.
 Gauci Victor, Carpenter; "Casa Regina Coelii", Bakery Street, Naxxar.
 Magro Agostino, Skrivan; 5, Lourdes Street, Qrendi.
 Mamo John, Negozjant; 1, Pretty Bay, Birzebbugia.
 Meli Carmelo, Skrivan; 151, St Nicholas Street, Valletta.
 Micallef Carmel, Skrivan; 17, Zondadari Street, Rabat.
 Micallef Joseph, Draughtsman; 540, St Paul's Street, St Paul's Bay.
 Micallef Saviour, Negozjant; 64, Bakery Street, Lia.
 Mifsud Bonnici Carmelo, Telephone Operator; 193, Villambrosa Street, Hamrun.
 Mizzi Robert, Skrivan; 21, Marina Street, Sliema.

Registru tal-Qrati Superjuri, il-Belt Valletta, il-lum, flettax (13) ta' Mejju, 1976.

(Ft) A. FIOTT,
 D/Registatur

Mulvaney Charles, Machine Operator; 203, Main Street, Mosta.
 O'Flaherty Joseph, Negozjant; "De Valera", New Street, off Notabile Road, Attard.
 Pace Frank, Negozjant; 157/3, Merchants Street, Valletta.
 Pace Balzan George D., Imp. Civ.; 58, Howard Street, Sliema.
 Pandolfino Anthony, Skrivan; Flat 3, Em. Flats, Upper St Albert Street, Gzira.
 Podestà Charles, B.Sc., M.D.; 433, St Joseph Street, Hamrun.
 Rizzo Anthony V., Telegrafist; "Licy", Deleland Street, Paceville, San Ġiljan.
 Rizzo Noel, B.Arch, A.&C.E.; Bejt tal-Qawsejl, Oleander Street, The Gardens.
 Ruggier Anthony, Negozjant; 15, St Mark Street, Valletta.
 Sacco Anthony, Negozjant; 27/3, Gort Street, St Julians.
 Schembri Emanuel, Imp. Civ.; 79, High Street, Sliema.
 Schembri Mariano, Imp. Civ.; 5C, St Paul's Square, Hamrun.
 Sciriba Peter, S.E.N.; 184, Eucharistic Congress Road, Mosta.
 Sultana Charles, Carpenter; Ninette, Mediatrice Place, Zabbar.
 Sultana Tarcisio, Electrician; 36, St Ursola Street, Valletta.
 Tanti Carmelo, Grocer; 144, Main Street, Naxxar.
 Tonna Joseph, Skrivan; Block D, Flat 12, Pope Pius XII, Mountbatten Street, Blata l-Bajda.
 Vassallo John Mary, Kuntrattur; 'Mariella', Dr Nicola Zammit Street, Siggiewi.
 Zahra Angelo, Changeman; 'Tespoll', Giuseppina Curmi Street, Zejtun.
 Zahra Anthony, Negt.; 22, Church Street, Sliema.
 Zammit Anthony, Carpenter; 117, Rinella Street, Kalkara.

Registry of the Superior Courts Valletta, this thirteenth (13th) day of May, 1976.

(Sgd) A. FIOTT,
 D/Registrar

[245]

B'DIGRIET mogħti, mill-Qorti tal-Kummerċ fid-19 ta' Mejju, 1976, fuq rikors ta' Domenico Catania ġie fissat il-jum tal-Ġimgħa, 11 ta' Ġunju, mid-9 a.m. sa' nofsinhar għall-BEJGH FL-IR-KANT, li kien ġie ordnat b'digriet tat-22 ta' Jannar, 1976, li għandu jsid fil-post St Andrews Self Service Store, Saint Andrew, tal-oġġetti hawn taħt deskritti: Tliet bankijiet tal-friza tal-marka 'Tyler' Deep Freeze, maqbudin minghand JOHN FARRUGIA.

Registru tal-Qrati Superjuri, il-lum, 19 ta' Mejju, 1976.

ROBERT LEWIS,
 Irkantatur Pubbliku.

Translation

BY DECREE given by Commercial Court on the 19th May, 1976, on the application of Domenico Catania, Friday, 11th June, 1976, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 22nd January, 1976, to be held at St Andrews Self Service Store, Saint Andrew of the following items seized from the property of JOHN FARRUGIA: Three deep freeze counters 'Tyler'.

Registry of the Superior Courts, this 19th day of May, 1976.

ROBERT LEWIS,
 Public Auctioneer.

[246]

BILLI GAETANO MAGRO ipprezenta Ċitazzjoni (Nru. 510/1976G) fejn talab il-korrezzjoni ta' l-ATT TAT-TWELID tiegħu fir-Registru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż hu msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi preżentata fir-registru ta' dawn il-Qrati fi żmien hmistax-il gurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi fiż-żmien fuq imsemmi jkunu ipprezentaw dik in-nota għandhom jiġu notifikati b'kopja taċ-ċitazzjoni hawn fuq imsemmija, bil-gurnata li tiġi mogħtija għas-smieġ tal-kawża.

Registru tal-Qrati Superjuri illum, 7 ta' Mejju, 1976.

M. WISMAYER,
Dep. Registratur.

Translation

WHEREAS GAETANO MAGRO has filed a Writ of Summons (No.510/1976G) demanding the correction of his ACT OF BIRTH at the Public Registry.

Whoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified, by the service of a copy of the said writ of summons, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

Registry of the Superior Courts, this 7th day of May, 1976.

M. WISMAYER,
Dep. Registrar.

[247]

BILLI CHARLES VELLA BONAVIDA ipprezenta ċitazzjoni (Nru. 384/76 GS) fejn talab il-korrezzjoni ta' l-ATT TAT-TWELID TIEGħU fir-Registru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż hu msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi preżentata fir-registru ta' dawn il-Qrati fi żmien hmistax-il gurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi fiż-żmien fuq imsemmi jkunu ipprezentaw dik in-nota għandhom jiġu notifikati b'kopja taċ-ċitazzjoni hawn fuq imsemmija, bil-gurnata li tiġi mogħtija għas-smieġ tal-kawża.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 10 ta' Mejju, 1976.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registratur.

Translation

WHEREAS CHARLES VELLA BONAVIDA has filed a Writ of Summons (No. 384/76 GS) demanding the correction of HIS ACT OF BIRTH at the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified, by the service of a copy of the said writ of summons, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

Registry of the Superior Courts, this 10th day of May, 1976.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registrar.

[248]

IKUN jaf kulhadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 293A tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti ta' Revizjoni ta' l-Attijiet Nutarili, b'degriet tas-26 ta' April, 1976, ordnat il-korrezzjoni ta' l-ATT TAT-TWELID ta' Francesco Spiteri li jgħib in-numru 7729 tas-sena 1925 fis-sens illi fil-kolonna intestati (1) "Ismijiet mogħtijin"; u (2) "Ismijiet li bihom it-tarbija għandha tiġi msejjaħ" — l-isem Saverio jiddied wara l-isem Francesco.

Registru tal-Qorti ta' Revizjoni ta' l-Attijiet Nutarili, illum, 26 ta' April, 1976.

J. V. BORG,
Registratur.

Translation

IT IS hereby notified in virtue of the powers conferred on it by section 293A of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a decree dated the 26th day of April, 1976, ordered the correction of the ACT OF BIRTH of Francesco Spiteri bearing number 7729 of the year 1925 in the sense that in the columns entitled (1) "Names given"; and (2) "Names by which the child is to be called" — the name Saverio be added after the name Francesco.

Registry of the Court of Revision of Notarial Acts, this 26th day of April, 1976.

J. V. BORG,
Registrar.

[249]

IKUN jaf kulhadd illi bis-setghat mogħtija lilha bl-artikolu 293A tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti ta' Revizjoni ta' l-Attijiet Nutarili, b'degriet tas-26 ta' April, 1976, ordnat il-korrezzjoni ta' l-ATT TAZ-ŻWIEĠ ta' Francis Xavier Spiteri u Agnes Vella li jgħib in-numru 1826 tas-sena 1954 fis-sens illi fil-kolonna intestata "Isem u kunjom il-mara" u fid-"Dikjarazzjoni tal-Kappillan" l-isem "Ines" jiġi sostitwit għall-isem "Agnes".

Registru tal-Qorti ta' Revizjoni ta' l-Attijiet Nutarili, illum, 26 ta' April, 1976.

J. V. BORG,
Registatur

Translation

IT IS hereby notified in virtue of the powers conferred on it by section 293A of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a decree dated the 26th day of April, 1976, ordered the correction of the ACT OF MARRIAGE of Francis Xavier Spiteri and Agnes Vella bearing number 1826 of the year 1954 in the sense that in the column entitled "Name and surname of the wife" and in the "Declaration of the Parish Priest" — the name "Ines" be substituted for the name "Agnes".

Registry of the Court of Revision of Notarial Acts, this 26th day of the April, 1976.

J. V. BORG,
Registrar

[250]

IKUN jaf kulhadd illi bis-setghat mogħtija lilha bl-artikolu 293A tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti ta' Revizjoni ta' l-Attijiet Nutarili, b'degriet ta' l-4 ta' Mejju, 1976, ordnat il-korrezzjoni ta' l-ATT TAT-TWELID ta' MARIA GIUSEPPA SPITERI li jgħib in-numru 7307 tas-sena 1937 fis-sens illi fil-kolonna intestata (1) "Ismijiet mogħtijin"; u (2) "Ismijiet li bihom it-tarbija għanda tiġi imsejha" — l-isem "Teresa" jiġi sostitwit għall-isem "Giuseppa".

Registru tal-Qorti ta' Revizjoni ta' l-Attijiet Nutarili, illum, 4 ta' Mejju, 1976.

J. V. BORG,
Registatur.

Translation

IT IS hereby notified in virtue of the powers conferred on it by section 293A of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a decree dated the 4th day of May, 1976, ordered the correction of the ACT OF BIRTH of MARIA GIUSEPPA SPITERI bearing number 7307 of the year 1937, in the sense that in the columns entitled (1) "Names given"; and (2) "Names by which the child is to be called" — the name "Teresa" be substituted for the name "Giuseppa".

Registry of the Court of Revision of Notarial Acts, this 4th day of May, 1976.

J. V. BORG,
Registrar.

L-UNIVERSITA' TA' MALTA

Vakanzi

Part-Time Lectureship fit-Teoloġija Morali

Sa nhar il-Gimgha, l-4 ta' Ġunju, 1976, ir-Registatur, Università ta' Malta, l-Imsida, jilqa' applikazzjonijiet * dettaljati (sitt kopji) li fihom jissemmew tliet referees, għall-post ta' *Part-Time Lecturer 'A'* fid-dipartiment tat-Teoloġija Morali.

2. L-applikant magħżul ikun mis-teni li jkollu kwalifiki adattati, u tingħata importanza lill-esperjenza fit-tagħlim u/jew ir-riċerka tal-kandidati. Il-kandidati preferibilmment irid ikollhom interess speċjali fit-Teoloġija Morali Fundamentali.

THE UNIVERSITY OF MALTA

Vacancies

Part-Time Lectureship in Moral Theology

Detailed applications* (six copies) naming three referees, for the post of Part-Time Lecturer 'A' in the department of Moral Theology, will be received by the Registrar, University of Malta, Msida, up to Friday, 4th June, 1976.

2. The selected applicant will be expected to be in possession of suitable qualifications and importance will be attached to the candidates' teaching and/or research experience. Candidates should preferably have a special interest in Fundamental Moral Theology.

3. Min jiġi nominat ikun meħtieġ li jagħti *lectures* lil studenti fil-Kors Finali tat-Teoloġija u fil-Kors ta' Diploma fit-Teoloġija għal Lajci u jkun meħtieġ li jaħdem fil-qasam tar-riċerka li jagħmel id-Dipartiment.

4. L-interessi prinċipali tar-riċerka tad-Dipartiment huma fil-qasam ta':—

(i) Teoloġija Morali Fundamentali u Speċjali, b'interess partikolari fil-Moralità Soċjali;

(ii) Teoloġija Pastoral u Prattika;

(iii) Teoloġija Spiritwali u, speċifikament, l-ispiritwalità tal-qassis;

(iv) Liġi tal-Knisja.

5. Is-salarju (li qiegħed jiġi rivedut) li għandu l-post huwa £M700 × 50 — £M800 fis-sena. Minbarra dan tithallas iż-żieda netta ta' £M2.16,7 fil-gimgha għall-gholi tal-ħajja jekk applikabbli. L-applikant magħżul ikun meħtieġ biex isir membru tal-*Federated Superannuation System* għall-Universitajiet li taħtha l-membri jikkontribwixxu 5% tas-salarju tagħhom.

6. Aktar tagħrif dwar il-kondizzjonijiet tas-servizz jista' jinkiseb fuq talba.

* (Ma hemmx formola apposta ta' applikazzjoni. Il-kandidati għandhom inizzju bid-dati, dettalji sħaħ tal-kwalifiki u l-karriera tagħhom (kif ukoll l-isem sħiħ u d-data tat-twelid) b'liema mod jidhrilhom li jkun l-aktar adattat għalihom).

Uffiċċju ta' l-Università,
L-Imnsida, l-14 ta' Mejju, 1976.

3. The appointee will be required to lecture to students in the Final Course of Theology and in the Diploma Course in Theology for Lay People and will be expected to work in the field of research carried out by the Department.

4. The main research interests of the Department are in the field of:—

(i) Fundamental and Special Moral Theology, with particular interest in Social Morality;

(ii) Pastoral Theology and Practice;

(iii) Spiritual Theology and, specifically, priestly spirituality;

(iv) Church Law.

5. The salary (under review) attached to the post is £M700 × 50 — £M800 per annum. In addition, a cost-of-living increase of £M2.16,7 net per week is paid if applicable. The selected applicant will be required to become a member of the Federated Superannuation System for Universities, under which members contribute 5% of their salaries.

6. Further information on the conditions of service may be obtained on request.

* (There is no set form of application. Candidates should set out with dates, full details of their qualifications and career (including full name and date of birth) in whatever way seems to them most suitable).

Office of the University,
Msida, 14th May, 1976.